

СТУПЕНИ
к успеху

Эффективный
метод
Литвинова

Павел Литвинов

Как быстро выучить много английских слов

Pavel Litvinov

The Helpful Guide
to Memorizing
English Words
in Plenty

Для совершенствующихся ➔ Advanced

СТУПЕНИ
к успеху

*Эффективный
метод
Литвинова*

Павел Литвинов

Для совершенствующихся ➔ Advanced

Как быстро выучить много английских слов

Москва



АЙРИС ПРЕСС

2011

УДК 811.111(075)
ББК 81.2Англ-9
Л64

Все права защищены.

Никакая часть данной книги не может переиздаваться
или распространяться в любой форме и любыми средствами,
электронными или механическими, включая фотокопирование,
записки, любые запоминающие устройства
и системы поиска информации,
без письменного разрешения правообладателя.

Серийное оформление А. М. Драгового

Литвинов, П. П.

Л64 **Как быстро выучить много английских слов / Павел Литвинов. — М.: Айрис-пресс, 2011. — 144 с. — (Ступени к успеху).
ISBN 978-5-8112-4178-1**

Книга посвящена оригинальной методике запоминания большого количества английских слов и рассчитана на читателей с разным уровнем языковой подготовки.

В пособии излагается авторская система объединения слов в блоки по созвучию, а также смысловая классификация слов минимума английского языка. Эта система позволяет не только легко научиться читать и запоминать слова, но и выработать способность к созданию собственных звуковых и смысловых ассоциаций, что является неотъемлемой частью мышления на английском языке.

Пособие адресовано учащимся школ, колледжей, лицеев, абитуриентам, студентам, преподавателям, а также широкому кругу лиц, занимающихся изучением языка самостоятельно.

**ББК 81.2Англ-9
УДК 811.111(075)**

ISBN 978-5-8112-4178-1

© ООО «Издательство
«Айрис-пресс», 2011

Часть первая

Объединение слов в блоки по созвучию

- Введение
- Фонематическая классификация
- Человеческая память и процесс обучения
- Ассоциативный ряд слов — гарантированный доступ к информации в памяти

1. Введение

1.1. Проблема заучивания слов при изучении английского языка

Основной проблемой при изучении любого иностранного языка является заучивание слов. На решение этой проблемы уходит 70–80% времени и усилий при освоении слов минимума (3000 слов).

На стадии изучения слов решаются задачи постановки правильного произношения, правильного и быстрого чтения, вырабатывается навык восприятия иностранного языка на слух.

Изучение слов происходит параллельно с выработкой умения и навыков построения предложений и восприятия речи на слух. Когда человек слушает речь на родном или на иностранном языке, то он из отдельных слов и предложений приходит к значению и смыслу, заключенному в словах и в предложениях. Когда человек выражает свои мысли на родном или на иностранном языке, то происходит обратный процесс: при высказывании человек идет от значения и смысла к словам и предложениям.

В этих двух видах речевой деятельности задействуются разные отделы памяти. Вы сами можете убедиться в этом. Например, вы читаете текст на английском языке. Вам он

понятен. Переведите текст на родной язык, а затем попробуйте сделать обратный перевод. Это будет значительно труднее, чем перевод с английского. Многих слов вы просто не сможете вспомнить.

Исходя из различия механизмов работы памяти при восприятии и при воспроизведении речи, предлагается два вида классификации слов минимума.

1.2. Два вида классификации слов минимума

В данном пособии вам предлагается два словаря, два вида классификации слов. В первой классификации, называемой фонематической, приводятся блоки созвучных слов. При этом могут быть различные виды созвучий. Если слова в чем-то созвучны, то они в чем-то и различны. В блоке слов указывается, что является общим для слов и чем они отличаются. Подробно этот вид классификации разбирается в разделе 2.

Второй тип классификации основан не на созвучии, а на смысловой общности слов, образующих блок. Например, в блоке «мебель» будут стоять слова: *стол, стул, кровать, шкаф*. В блоке «учебные операции» будут находиться такие глаголы, как *учить, объяснять, понимать, запоминать, знать, помнить, забывать*. В блоке «эмоциональная оценка» будут стоять прилагательные: *хороший, плохой, интересный, скучный, приятный, неприятный, великолепный, отвратительный, красивый, уродливый*. Подробно этот вид классификации разбирается во второй части данной книги.

2. Фонематическая классификация

2.1. Что такое фонема?

В английском языке существует большое число односложных слов. В словаре на 25 тысяч слов содержится около 10 тысяч односложных слов. Среди односложных слов выделяют-

ся группы слов, отличающиеся между собой всего одним звуком. Стоит изменить всего один звук и смысл слова меняется. Звук, изменение которого ведет к образованию нового слова, называется фонемой. Фонемой может быть начальный согласный звук, корневой гласный звук, последний согласный звук.

2.2. Фонематический блок слов

При классификации односложных слов по созвучию (по фонематическому принципу) имеет место три случая:

- 1) Корневой гласный или корневой гласный с последующим согласным остаются неизменными, а первый согласный (или два согласных) изменяется. Н а п р и м е р:

all [ɔ:l]	все, всё
ball [bɔ:l]	меч, шар
fall [fɔ:l]	падать
gall [gɔ:l]	желчь
call [kɔ:l]	звать
hall [hɔ:l]	зал
shawl [ʃɔ:l]	шаль
small [smɔ:l]	маленький
tall [tɔ:l]	высокий
mall [mɔ:l]	молот
wall [wɔ:l]	стена

- 2) Опорные (крайние) согласные берутся неизменными, а корневой гласный меняется. При этом в качестве гласного могут выступать все гласные звуки, а также сочетания двух или трех гласных звуков. Н а п р и м е р:

heart [ha:t]	— сердце
hut [hʌt]	— хижина
hot [hɒt]	— горячий
hit [hɪt]	— ударять
hurt [hɜ:t]	— обижать
hate [heɪt]	— ненавидеть
height [haɪt]	— высота
hoot [hu:t]	— гудеть

heat [hi:t] — тепло, жар

hat [hæt] — шляпа

- 3) Первые два звука (согласный и гласный) берутся неизменными, а меняется последний согласный (или сочетание согласных). Н а п р и м е р:

bud [bʌd] — почка

buck [bʌk] — самец / доллар

bul [bʌl] — булочка

buff [bʌf] — бочка / мишень

but [bʌt] — но (*союз*)

bug [bʌg] — клоп

bus [bʌs] — автобус

buff [bʌf] — бычья кожа / коричневый

buzz [bʌz] — гудеть

bum [bʌm] — задница

bung [bʌŋ] — пробка

bust [bʌst] — бюст, грудь

Слова, отличающиеся между собой одним звуком (фонемой), образуют фонематический блок слов. Выше приведены примеры трех фонематических блоков слов.

2.3. Алгоритм составления фонематического блока слов

Алгоритмом в данном случае называется модель, по которой составляется блок слов. В алгоритме задается то, что должно быть неизменным, и то, что должно меняться. В приведенных в пункте 2.2. словах используются три алгоритма. Эти три алгоритма используются при составлении рядов фонематических блоков слов.

Алгоритм №1: неизменными остаются корневой гласный и последующий согласный. Меняется первый согласный звук (см. раздел 2.2 пункт 1).

Алгоритм №2: неизменными остаются согласные звуки (первый и последний). Меняется корневой гласный (см. раздел 2.2 пункт 2).

Алгоритм №3: неизменными остаются первый гласный звук и корневой гласный. Меняется последний согласный звук (см. раздел 2.2 пункт 3).

2.4. Ряд фонематических блоков слов

Блоки, составленные по одному и тому же алгоритму, образуют ряд фонематических блоков. Соответственно числу алгоритмов получается три ряда фонематических блоков. В данном пособии в каждом из трех рядов фонематических блоков содержится по сто блоков.

2.5. Три ряда фонематических блоков

2.5.1. Сто фонематических блоков со словами, отличающимися первой согласной

Примечание: в начале блока стоят корневая гласная и последняя согласная.

1 [a:m]

arm — рука / оружие
barm — пивные дрожжи
balm — бальзам
calm — спокойный
farm — ферма
charm — очарование

2 [a:m]

bum — задница
come — приходить
chum — друг, товарищ
gum — резина
dumb — немой / глухой

sum — сумма

some — некоторый / несколько

thumb — большой палец

3 [ʌn]

bun — булочка

fun — веселье

gun — ружье, пушка

run — бежать

son — сын

sun — солнце

one — один

4 [ɑ:k]

arc — дуга

dark — лаять / кора

dark — темный

mark — отметка / маркировать, запоминать

shark — акула

park — парк

lark — жаворонок

5 [ʌk]

buck — доллар / самец

duck — утка

luck — удача

muck — навоз / мерзость

pluck — срывать

chuck — швырять

6 [ɑ:t]

art — искусство

cart — телега

smart — красивый, парадный; умный

start — начинать

part — часть

heart — сердце

7 [ʌt]

but — но (*союз*)
 cut — резать
 nut — орех
 shut — закрывать
 hut — хижина
 mutt — дурак

8 [ɑ:f]

half — половина
 laugh — смеяться
 calf — теленок
 staff — штат / посох, жезл
 chaff — мякина

9 [ʌf]

cuff — манжета
 stuff — материал / чепуха / набивать
 rough — грубый, шероховатый
 huff — обида
 tough — жесткий / трудный
 puff — дуновение

10 [ɑ:s]

glass — стекло / стакан
 grass — трава
 class — класс
 pass — проходить
 sparse — скудный

11 [ʌs]

bus — автобус
 fuss — суета, возня
 pus — гной (*выделение*)
 plus — плюс
 thus — таким образом
 muss — беспорядок

12 [ɑ:st]

cast — бросать
fast — быстрый, быстро
last — последний / длиться
past — прошлый, прошлое
vast — обширный

13 [ɑ:sɪ]

bust — бюст, грудь
dust — пыль
rust — ржавчина / ржаветь
trust — доверять
just — только что / справедливый / именно

14 [ɑ:nt]

aren't — отрицательная форма глагола *to be*
aunt — тетья
can't — не могу
plant — растение
grant — предоставлять

15 [ʌnt]

blunt — тупой
hunt — охотиться
stunt — трюк, фокус
front — фасад / передний
grunt — хрюканье, ворчанье

16 [ʌni]

funny — веселый, смешной
sunny — солнечный
honey — мед
money — деньги
sonny — сынок

17 [i:l]

- deal — иметь дело / сделка
feel — чувствовать
meal — прием пищи
heel — пятка
heal — заживать / заживлять
steel — сталь
steal — воровать, украсть
wheel — колесо

18 [ɪl]

- ill — больной / плохой
bill — счет / купюра
fill — наполнять
kill — убивать
skill — умение
pill — таблетка
till — до (*предлог*)
still — все еще / тихий
will — воля / вспомогательный глагол будущего времени

19 [ɪn]

- in — в (*предлог*)
inn — гостиница
chin — подбородок
bin — мусорное ведро
sin — грех, грешить
win — выиграть, победить
tin — олово / консервная банка

20 [i:n]

- bean — боб
keen — острый / резкий / тонкий
lean — худощавый / облакачиваться
mean — значить / иметь в виду / подлый
queen — королева
clean — чистый

21 [ɪm]

seam — шов
seem — казаться
team — команда
theme — тема
steam — пар
dream — мечта

22 [ɪm]

him — его, ему
whim — причуда, каприз
swim — плавать
dim — неясный
rim — край, ободок
slim — стройный

23 [ɪz]

ease — покой / облегчать
cheese — сыр
freeze — замерзать
sneeze — чихать
tease — дразнить
please — пожалуйста / хотеть / нравиться

24 [ɪs]

this — это
hiss — шипеть
kiss — целовать
miss — промахнуться
dismiss — увольнять
bis — бис, еще

25 [ɪs]

peace — мир, покой
piece — кусок
niece — племянница

lease — давать напрокат
grease — жир, смазка

26 [ɪg]

big — большой
dig — копать
pig — свинья
rig — оснастка
wig — парик
twig — веточка

27 [ɪk]

pick — подбирать / кирка
lick — лизать
sick — больной
chick — птенец
stick — палка
quick — быстрый
kick — пинать

28 [ɪk]

check — чека / наглость
seek — искать
leak — утечка
week — неделя
weak — слабый
meek — кроткий

29 [i:p]

deep	глубокий
leap	прыгать
sleep	спать
keep	держат
weep	плакать
cheap	дешевый
sheep	овца

30 [ɪp]

- lip — губа
ship — корабль
dip — окунать, погружать
tip — кончик / свалка
clip — подрезать / стрижка / зажимать

31 [i:t]

- eat — есть
feet — ноги, ступни
feat — подвиг
heat — тепло, жар
greet — приветствовать
street — улица
meat — мясо
meet — встречать

32 [ɪ]

- it — это (*указательное местоимение для неодушевленных предметов*)
bit — кусочек
fit — настраивать / в форме
hit — ударять
sit — сидеть
kit — набор, комплект

33 [i:d]

- deed — поступок
indeed — действительно
feed — кормить
read — читать
lead — вести
speed — скорость / превышать предел
weed — сорняк / полоть

34 [ɪd]

- bid — предлагать
did — делал (*от do*)
hid — прятал (*от hide*)
lid — крышка
mid — середина
kid — козленок / ребенок

35 [i:tʃ]

- cach — каждый
beach — пляж
peach — персик
reach — богатый
teach — обучать

36 [ɪtʃ]

- itch — зуд / чесаться
bitch — сука
rich — богатый
witch — колдунья
switch — включать
ditch — канава

37 [ɪŋk]

- ink — чернила
link — звено / соединять
sink — опускаться, погружаться
think — думать
pink — розовый
stink — неприятно пахнуть, вонять

38 [ɪŋ]

- sing — петь
ring — кольцо / звонить
thing — вещь
wing — крыло
swing — раскачиваться

39 [ɪst]

east — восток

beast — зверь

feast — пир, праздник

least — наименьший, меньше всего

priest — священник

40 [ɪsl]

fist — кулак

list — перечень

mist — туман

wrist — запястье

twist — скручивать

41 [ɪft]

gift — подарок, дар

swift — быстрый

thrift — бережливость

lift — поднимать

shift — смена / изменение / передвигать

42 [ɔ:] (без согласного)

or — или

ore — руда

awe — страх, трепет

bore — сверлить / зануда

door — дверь

four — четыре

law — закон

more — больше

pour — лить

war — война

saw — пила

43 [ɔ:l]

all — весь, все

ball — мяч, шар

call — звать / называть
fall — подать
tall — высокий
wall — стена

44 [ɔ:l]

ought — должен
caught — ловил (*от catch*)
fought — сражался (*от fight*)
brought — приносил (*от bring*)
bought — покупал (*от buy*)
taught — учил (*от teach*)
sought — искал (*от seek*)
sort — сорт
thought — мысль
short — короткий

45 [ɒl]

got — получал / становился (*от get*)
hot — горячий
lot — партия / много / доля, жребий
pot — горшок
shot — выстрел
not — не (*отрицание*)
what — что

46 [ɒd]

odd — странный / непарный
cod — треска
god — бог
rod — стержень / удочка
pod — стручок
nod — кивать / кивок

47 [ɔ:d]

board — доска / совет
broad — широкий

fraud — обман
lord — господин, хозяин
ward — палата / камера / тюремщик
sword — меч

48 [ɒs]

boss — шеф
loss — потеря
toss — подбрасывать
cross — крест / пересекать
moss — мох

49 [ɔ:n]

born — родила / несла (*от* bear)
corn — зерно
mourn — траур
torn — рвал (*от* tear)
dawn — рассвет
lawn — газон
yawn — зевать
warn — предупреждать

50 [ɔ:s]

horse — лошадь
hoarse — хриплый
course — курс
coarse — грубый / необработанный
source — источник
sauce — соус
force — сила

51 [ɒb]

bob — висюлька / короткая стрижка / приседать
nob — шишка, особа
knob — ручка
job — работа
sob — рыдать

rob — грабить, отбирать
throb — пульсировать, трепетать

52 [ɒk]

cock — петух / крап
lock — замок
clock — часы
block — чурбан / квартал / преграждать
rock — скала
frock — платье
sock — носок
knock — стучать

53 [ɔ:k]

fork — вилка
hawk — ястреб
stork — аист
stalk — стебель
talk — говорить
walk — гулять

54 [ɒg]

bog — трясина, болото
dog — собака
fog — туман
log — бревно
flog — хлестать
hog — боров
jog — бегать трусцой

55 [ɒŋ]

long — долгий, длинный
along — вдоль
wrong — неправильный
song — песня
strong — сильный
throng — толпа / толпиться

56 [ɒnd]

blond(e) — светлый / блондин
bond — узы
fond — любящий
pond — пруд
wand — волшебная палочка / прут

57 [ɒp]

chop — рубить
cop — полицейский
shop — магазин
top — верх / волчок
stop — останавливать(ся)
top — швабра

58 [ɔ:m]

norm — норма
form — форма / формировать
warm — теплый
swarm — рой
storm — буря

59 [en]

hen — курица
when — когда
then — тогда
ten — десять
men — люди / мужчины
pen — перо

60 [el]

bell — колокол / звонок
hell — ад
fell — рубил деревья / падал (от fall)
sell — продавать
spell — произносить по буквам

well — хорошо
dwell — проживать
tell — говорить
smell — запах / нюхать

61 [eg]

egg яйцо
beg просить, умолять
leg нога
peg колышек
keg бочонок

62 [ek]

check — проверять
cheque — чек
deck — палуба / колода карт
neck — шея
peck — клевать
peck — пята

63 [et]

bet — держать пари
get — получать / становиться
let — позволять
met — встречал (*от meet*)
pet — домашнее животное
set — ставить / комплект
jet — струя
yet — еще, уже / все же

64 [ed]

bed кровать
dead мертвый
head голова
red красный
led вел (*от lead*)
lead свинец

bread — хлеб
thread — нить
said — сказал (*от say*)

65 [est]

best — наилучший
quest — гость
chest — грудь
breast — грудь
jest — шутка
rest — остаток / отдыхать
nest — гнездо

66 [ens]

dense — густой, вязкий
fence — забор
hence — отсюда / следовательно
tense — *граммат.* время
sense — чувство / сознание / смысл

67 [end]

end — конец / кончать(ся)
bend — гнуть
lend — одолживать
spend — тратить / проводить
mend — ремонтировать / поправляться
send — посылать
friend — друг
tend — иметь тенденцию

68 [ent]

bent — склонность / гнул (*от bend*)
dent — зуб / зарубка
cent — цент
meant — значил (*от mean*)
went — шел (*от go*)
Lent — великий пост

69 [er]

berry — ягода
bury — хоронить
cherry — вишня
merry — веселый
very — очень
ferry — паром

70 [es]

chess — шахматы
guess — угадать, предполагать
less — меньше
mess — беспорядок
dress — платье / одевать
tress — коса (волос)

71 [edʒ]

edge — край
ledge — выступ / риф
sledge — сани
wedge — клин
hedge — изгородь / приграда

72 [eð]

weather — погода
leather — кожа (*материал*)
whether — ли (*частица*)
feather — перо
tether — привязь

73 [a:] (**без согласного**)

are — форма глагола *to be*
bar — бар / брусок
car — машина
far — далеко / далекий
scar — шрам
star — звезда

74 [ɑ:m]

arm — рука (*до кисти*)
calm — спокойный
farm — ферма
harm — вред / вредить
alarm — тревога
palm — пальма
charm — очарование

75 [ʌm]

bum — задница
come — приходить
chum — приятель
hum — жужжать
dumb — немой / глупый
thumb — большой палец

76 [du:] (без согласного)

do — делать
ado — шум, суета
shoe — ботинок
too — слишком
two — два
true — верный
you — ты, вы

77 [ʊl]

bull — бык
full — полный
pull — тянуть
wool — шерсть

78 [u:l]

cool — прохладный
fool — дурак
pool — бассейн, лужа

rule — правило / править
tool — инструмент
school — школа

79 [u:n]

moon — луна
noon — полдень
soon — скоро
spoon — ложка
June — июнь

80 [ʊd]

wood — лес / древесина
hood — капюшон
good — хороший
would — хотел (*от will*) / вспомогательный глагол будущего времени
should — должен

81 [u:d]

food — пища
mood — настроение
rude — грубый
crude — сырой / необработанный
lewd — распутный

82 [u:t]

boot — сапог, ботинок
fruit — фрукты
root — корень
shoot — стрелять
route — маршрут
hoot — сигналить

83 [ju:] (без согласного)

due — должный, причитающийся

dew — роса
few — мало
new — новый
view — вид, пейзаж / взгляд
ewe — овца

84 [u:z]

use — использовать
bruise — синяк
whose — чей
ruse — хитрость, уловка
lose — терять / проигрывать

85 [u:m]

boom — бум, подъем
bloom — цветение
whom — кому
womb — матка (у самок)
tomb — могила
room — комната
loom — станок / виднеться

86 [ʊk]

book — книга
cook — готовить пищу
hook — крючок
look — смотреть
shook — тряс (*от* shake)

87 [æŋ]

ban — запрет
can — мочь / башка
fan — вентилятор / болельщик
pan — кастрюли
ran — бежал (*от* run)
than — чем (*сравнительный союз*)

88 [æm]

ham — ветчина
jam — варенье
dam — дамба
damn — проклинать
ram — баран
lamb — ягненок

89 [æt]

at — *многозначный предлог*
ate — ел, кушал (*от eat*)
bat — летучая мышь
cat — кот
fat — жир / жирный
rat — крыса
sat — сидел (*от sit*)
that — тот, та
flat — квартира / плоский

90 [æd]

add — добавлять / складывать
bad — плохой
cad — хам
had — имел (*от have*)
mad — сумасшедший, обезумевший
sad — печальный
lad — парень

91 [eɪdʒ]

age — возраст / век
cage — клетка
rage — ярость
page — страница
wage — зарплата / вести (войну)
sage — мудрый

92 [eɪst]

haste — поспешность

chaste — целомудренный

waist — талия

waste — тратить зря

taste — вкус / пробовать

93 [eɪk]

ache — болеть, испытывать боль

bake — печь

cake — торт, пирожное

make — делать

lake — озеро

take — брать

wake — будить / просыпаться

94 [eɪt]

eight — восемь

gate — ворота

fate — судьба

late — поздний

wait — ждать

weight — вес

mate — партнер / товарищ

95 [aɪ]

I — я

eye — глаз

buy — покупать

by — *многозначный предлог*

die — умирать

lie — лежать / лгать

my — мой

why — почему

96 [eə] (без согласного)

air — воздух
heir — наследник
hair — волос
hare — заяц
fare — плата за проезд / пища
fair — честный
tear — рвать
bear — носить / рожать

97 [ɪə]

ear — ухо
hear — слышать
here — здесь
beer — пиво
dear — дорогой
fear — страх
near — близкий / близко

98 [ɔɪ]

boy — мальчик
joy — радость
toy — игрушка
soy — застенчивый
ploy — уловка, хитрость

99 [aɪə]

fire — огонь / пожар
tyre — шина (автомобильная)
hire — нанимать
wire — проволока
buyer — покупатель
liar — лжец
dire — ужасный, страшный

100 [aɪp]

pípe — труба

rípe — зрелый

wípe — вытирать

týpe — тип / печатать на машинке

snípe — стрелять из укрытия

2.5.2. Сто фонематических блоков со словами, отличающимися корневым гласным звуком

П р и м е ч а н и е: рядом со словами приведены корневые гласные звуки.

1

back [æ] — спина / назад

bake [eɪ] — печь

book [ʊ] — книга

buck [ʌ] — доллар / самец

bike [aɪ] — мотоцикл

bark [ɑ:] — лаять / кора

2

bad [æ] — плохой

bud [ʌ] — почка

bead [i:] — бусина / капля

bed [e] — кровать

bird [ɜ:] — птица

board [ɔ:] — доска / совет

3

bag [æ] — сумка

big [ɪ] — большой

bug [ʌ] — клоп

bog [ɒ] — трясина, болото

beg [e] — просить

4

- bull [ɛ] — бык
bill [ɪ] — счет / купюра
boil [ɔɪ] — кипеть / варить
ball [ɔ:] — мяч
bell [e] — звонок

5

- bat [æ] — летучая мышь
but [ʌ] — но (*союз*)
bit [ɪ] — кусочек, немного
boot [u:] — сапог, ботинок
bought [ɔ:] — купил (*от buy*)
boat [əʊ] — лодка

6

- balm [ɑ:] — бальзам
barm [ɑ:] — пивные дрожжи
bum [ʌ] — задница
beam [i:] — луч / балка
bomb [ɒ] — бомба
boom [u:] — подъем, бум

7

- ban [æ] — запрещать
barn [ɑ:] — амбар
bone [əʊ] — кость
bin [ɪ] — мусорное ведро
bun [ʌ] — булочка
born [ɔ:] — рожденный
bean [i:] — боб
burn [ɜ:] — жечь / гореть

8

- bend [e] — гнуть(ся)
band [æ] — полоса / оркестр

bind [aɪ] — вязать
bound [aʊ] — связал (*от* bind)
bond [ɒ] — узы

9

bass [eɪ] — бас
bass [æ] — лыко
base [eɪ] — основание / подлый
bus [ʌ] — автобус
boss [ɒ] — начальник

10

beast [i:] — зверь
bust [ʌ] — бюст, грудь
best [e] — наилучший
boost [u:] — поддерживать
burst [ɜ:] — трескаться / взрываться
boast [əʊ] — хвастаться
baste [eɪ] — сметывать

11

batch [æ] — партия / пачка / куча
bitch [ɪ] — сука
beach [i:] — пляж
beech [i:] — бук
birch [ɜ:] — береза

12

bath [ɑ:] — ванна
both [əʊ] — оба
birth [ɜ:] — рождение
berth [ɜ:] — полка
booth [u:] — будка

13

braid [eɪ] — коса
broad [ɔ:] — широкий

bread [e] — хлеб
breed [i:] — разводить
bride [aɪ] — невеста
brood [u:] — выводить, высиживать

14

brake [eɪ] — тормозить
break [eɪ] — ломать / прерывать
brook [u:] — ручей
brick [ɪ] — кирпич
broke [əv] — ломал (*от break*)

15

dad [æ] — папа
did [ɪ] — делал (*от do*)
dead [e] — мертвый
deed [i:] — поступок
dud [ʌ] — никчемный человек

16

deal [i:] — иметь дело
dill [ɪ] — укроп
dull [ʌ] — тупой / неясный
dole [əv] — пособие по безработице
dell [e] — лощина
dale [eɪ] — долина

17

dam [æ] — дамба, плотина
dim [ɪ] — неясный
dome [əv] — купол
deem [i:] — полагать, считать
damn [æ] — проклинать
doom [u:] — обречать
dumb [ʌ] — немой / глупый

18

- Dane [eɪ] — датчанин
din [ɪ] — грохот
done [ʌ] — делал (*от* do)
dun [ʌ] — серо-коричневый
dine [aɪ] — обедать
dawn [ɔ:] — рассвет
down [aʊ] — вниз
darn [ɑ:] — штопать
dune [ju:] — дюна

19

- dark [ɑ:] — темный
deck [e] — палуба / колода
dock [ɒ] — док / скамья подсудимых
duck [ʌ] — утка
dike [aɪ] — плотина, дамба
dirk [ɜ:] — кинжал

20

- diet [aɪə] — диета
dart [ɑ:] — мчаться
date [eɪ] — дата / финик
dote [əʊ] — безумно любить
doubt [aʊ] — сомневаться
debt [e] — долг
dot [ɒ] — точка
dirt [ɜ:] — грязь

21

- cab [æ] — карта / такси
cub [ʌ] — детеныш животного
cube [ju:] — куб
curb [ɜ:] — бордюр / ограничивать
kerb [ɜ:] — бордюр

22

cod [ɒ] — треска
cad [æ] — хам
code [əʊ] — код
kid [ɪ] — козленок / ребенок
curd [ɜ:] — творог
card [ɑ:] — карта / плата
cord [ɔ:] — веревка, канат

23

cake [eɪ] — торт, пирожное
cock [ɒ] — петух
cork [ɔ:] — пробка
cook [u:] — варить, готовить
kick [ɪ] — пинать

24

call [ɔ:] — звать
kill [ɪ] — убивать
coil [ɔɪ] — катушка, виток
curl [ɜ:] — локон
cool [u:] — прохладный
coal [əʊ] — уголь (каменный)

25

calm [ɑ:] — спокойный, тихий
come [ʌ] — приходить
cam [æ] — кулачок, выступ
came [eɪ] — приходил (*от* come)
comb [əʊ] — гребешок / расчесывать

26

can [æ] — мочь / банка
cone [əʊ] — конус
keen [i:] — острый, внимательный
coin [ɔɪ] — монета

kin [ɪ] — родня
cane [eɪ] — трость
corn [ɔ:] — зерно / кукуруза

27

cap [æ] — кепка, фуражка
keep [i:] — держать
care [eɪ] — мыс
cup [ʌ] — чашка
carp [ɑ:] — карп
cope [əv] — справляться
cop [ɒ] — полицейский

28

cart [ɑ:] — телега
court [ɔ:] — двор / суд
cat [æ] — кошка
cot [ɒ] — детская кровать
kite [aɪ] — бумажный змей
kit [ɪ] — набор
cut [ʌ] — резать
curt [ɜ:] — краткий, резкий
coat [əv] — пальто

29

case [eɪ] — ящик / случай
kiss [ɪ] — целовать
curse [ɜ:] — проклинять, ругаться
course [ɔ:] — курс
coarse [ɔ:] — хриплый, грубый

30

chalk [ɔ:] — мел
cheek [i:] — щека
choke [əv] — душить
check [e] — проверять
cheque [e] — чек

chuck [ʌ] — швырять
chick [ɪ] — цыпленок

31

chap [æ] — парень
cheap [i:] — дешевый
chip [ɪ] — щепка, кусочек
chop [ɒ] — рубить
chirp [ɜ:] — чириканье
cheer [i:] — писк щенка

32

fad [æ] — причуда, прихоть
fade [eɪ] — увядать, блеснуть
feed [i:] — кормить
feud [ju:] — вражда
food [u:] — пища
ford [ɔ:] — брод
fed [e] — кормил (*от feed*)

33

fail [eɪ] — провалить / подвести
fill [ɪ] — наполнять
feel [i:] — чувствовать
foul [aʊ] — грязный / бесчестный
fowl [aʊ] — птица
fell [e] — рубить деревья
fool [u:] — дурак
full [ʊ] — полный
file [aɪ] — ряд, шеренга
furl [ɜ:] — свертывать, складывать
fall [ɔ:] — падать

34

fame [eɪ] — слава
foam [əʊ] — пена
farm [ɑ:] — ферма

fume [ju:] — дым / испарение
form [ɔ:] — форма / образовать
firm [ɜ:] — твердый / стойкий

35

fan [æ] — вентилятор / веер / болельщик
fin [ɪ] — плавник / ребро
fine [aɪ] — прекрасный / тонкий
phone [əv] — телефон
feign [ei] — притворяться
fawn [ɔ:] — льстить / олененок
fun [ʌ] — шутка, забава

36

fast [ɑ:] — быстрый
feast [i:] — пир
fist [ɪ] — кулак
first [ɜ:] — первый
forced [ɔ:] — вынужденный
foist [ɔɪ] — всучить

37

fat [æ] — жирный; жир
fit [ɪ] — приладок / годный / соответствовать
feet [i:] — ступни
foot [v] — ступня
feat [i:] — подвиг
fight [aɪ] — битва / бороться
fate [ei] — судьба

38

god [v] — бог
guide [aɪ] — гид / путеводитель
guard [ɑ:] — проводник / охрана
good [v] — хороший
gird [ɜ:] — опоясывать
goad [əv] — подгонять, побуждать

39

- gait [eɪ] — походка
gate [eɪ] — ворота
goat [əʊ] — коза
got [ɒ] — получал (*от* get)
get [e] — получать / становиться
gut [ʌ] — кишка / мужество

40

- grain [eɪ] — зерно
green [i:] — зеленый
grown [əʊ] — рос (*от* grow)
groan [əʊ] — стонать, вздыхать
grin [ɪ] — смеяться
groin [ɔɪ] — пах

41

- had [æ] — имел (*от* have)
hide [aɪ] — прятать
hard [ɑ:] — твердый / упорно
heard [ɜ:] — слышал (*от* heard)
hood [ʊ] — капюшон, колпак
heed [i:] — внимание
hid [ɪ] — прятал (*от* hide)
head [e] — голова / глава

42

- hail [eɪ] — град
hale [eɪ] — здоровый
whole [əʊ] — весь, целый
hole [əʊ] — отверстие
hell [e] — ад
hall [ɔ:] — зал, холл
hill [ɪ] — холм
heal [i:] — заживать / заживлять
heel [i:] — пятка
howl [aʊ] — выть; вой

- hurl [ɜ:] — швырять
hull [ʌ] — шелуха / корнус

43

- hum [ʌ] — жужжать
harm [ɑ:] — вред / вредить
him [ɪ] — ему, его
home [əʊ] — дом
ham [æ] — ветчина
hem [e] — рубец

44

- has [æ] — имеет (*от have*)
his [ɪ] — его
whose [u:] — чей
hose [əʊ] — шланг
haze [eɪ] — легкий туман
hers [ɜ:] — ее

45

- hat [æ] — шляпа
hurt [ɜ:] — обидеть / повредить
hate [eɪ] — ненавидеть
hit [ɪ] — попадать
heart [ɑ:] — сердце
hut [ʌ] — хижина
height [aɪ] — высота
hot [ɒ] — горячий
heat [i:] — тепло, жар
hoot [u:] — крики / свистеть, гудеть

46

- have [æ] — иметь
halve [ɑ:] — делить пополам
hive [aɪ] — улей
heave [i:] — поднимать / вздыматься
hove [əʊ] — поднимал (*от heave*)

47

- lace [eɪ] — шнурок
loss [ɒ] — потеря
lice [aɪ] — вши
louse [aʊ] — вошь
lass [æ] — девушка
less [e] — меньше
lease [i:] — сдавать / брать в аренду
loose [u:] — свободный, незакрепленный

48

- lake [eɪ] — озеро
lack [æ] — отсутствовать / не хватать
like [aɪ] — любить, нравиться
look [ʊ] — смотреть / выглядеть
lick [ɪ] — лизать
leak [i:] — утечка / течь / пропускать
lurk [ɜ:] — подстергать, сидеть в засаде
lock [ɒ] — замок / запирасть
luck [ʌ] — удача
leek [i:] — лук-порей
lark [ɑ:] — жаворонок

49

- lad [æ] — парень
lead [i:] — вести
lead [e] — свинец
lid [ɪ] — крышка
load [əʊ] — нагрузка; грузить
laid [eɪ] — положил (*от* lay)
loud [aʊ] — громкий
lord [ɔ:] — господин, лорд
led [e] — вел (*от* lead)
lied [aɪ] — врал (*от* lie)
lewd [u:] — развратный
laud [ɔ:] — хвалить / прославлять
lard [ɑ:] — свиное сало

50

- let [e] — разрешать / сдавать в наем
light [aɪ] — свет / светлый / легкий
lit [ɪ] — зажигать
lot [ɒ] — жребий / много
late [eɪ] — поздний
loot [u:] — добыча / грабить
loat [aʊ] — неуклюжий, деревенщина
Lett [e] — латыш

51

- lest [e] — чтобы не, как бы не
least [i:] — самый меньший
last [ɑ:] — длиться / последний
lost [ɒ] — терял (*от* lose)
lust [ʌ] — похоть / страстно желать

52

- life [aɪ] — жизнь
leaf [i:] — лист
loaf [əʊ] — буханка
laugh [ɑ:] — смеяться
aloof [u:] — сторонящийся / в стороне

53

- learn [ɜ:] — изучать / узнавать
lean [i:] — худощавый
line [aɪ] — линия / строка
lawn [ɔ:] — газон
loon [u:] — гагара
lane [eɪ] — тропинка / переулок
loin [ɔɪ] — поясница / филе
lone [əʊ] — одинокий
lorn [ɔ:] — покинутый, несчастный

54

lap [æ] — пола / колени / перекрытие / лакать
lip [ɪ] — губа
leap [i:] — прыгать
loop [u:] — петля
lop [ɒ] — мелкие сучья / обрубать / двигаться
lope [əv] — бежать вприпрыжку, неуклюже

55

mark [ɑ:] — отметка / отмечать
muck [ʌ] — навоз / грязь / пачкать
make [ei] — делать
mock [ɒ] — насмехаться
meek [i:] — кроткий, смиренный
muck [æ] — макинтош
murk [ɜ:] — темнота, мрак

56

mace [ei] — булава, жезл
mouse [av] — мышь
mice [ai] — мыши
moss [ɒ] — мох
muss [ʌ] — беспорядок
mess [e] — беспорядок
miss [ɪ] — Мисс / не хватать
mass [æ] — масса

57

mad [æ] — сумасшедший, бешенный
made [ei] — делал (*от make*)
maid [ei] — девушка / служанка
mud [ʌ] — грязь
mood [u:] — настроение
mid [ɪ] — середина

58

- mail [eɪ] — почта
male [eɪ] — самец
mule [ju:] — мул
mole [əv] — крой
mill [ɪ] — мельница / фрезеровать
mile [aɪ] — милая
mall [ɔ:] — тяжелый молот
mull [ʌ] — путаница / обдумывать
meal [i:] — прием пищи

59

- main [eɪ] — главный
mean [i:] — средний / подлый
moan [əv] — стонать
mourn [ɔ:] — траур
moon [u:] — луна
man [æ] — человек / мужчина
men [e] — люди / мужчины
mine [aɪ] — шахта
mane [eɪ] — грива
mien [i:] — мина на лице

60

- mart [ɑ:] — рынок
meet [i:] — встречать / отвечать
met [e] — встречал (*от* meet)
mate [eɪ] — товарищ / супруга / самец
mute [ju:] — немой
mutt [ʌ] — дурак
might [aɪ] — мощь
mat [æ] — мат / матовый
mote [əv] — пылинка / пятнышко

61

- nark [ɑ:] — доносить / легавый
neck [e] — шея

nick [ɪ] — зарубка / угадать / поспеть
knock [ɒ] — стучать
nook [ʊ] — укромный уголок
knack [æ] — сноровка / треск

62

neat [i:] — опрятный
not [ɒ] — не (*отрицательная частица*)
knot [ɒ] — узел
nought [ɔ:] — ничто / ноль
night [aɪ] — ночь
net [e] — нетто / чистый
note [əʊ] — примечание / замечать
knight [aɪ] — рыцарь
knit [ɪ] — вязать
nut [ʌ] — орех

63

none [ʌ] — никто
nine [aɪ] — девять
nun [ʌ] — монахиня
known [əʊ] — известный
noon [u:] — полдень

64

pace [eɪ] — шаг
peace [i:] — мир
piece [i:] — кусок
purse [ɜ:] — кошелек
pus [ʌ] — гной
pass[ɑ:] — проходить / переставать / передавать
puss [ʊ] — кошечка
piss [ɪ] — моча / мочиться
puce [ju:] — красно-коричневый

65

part [ɑ:] — часть / расставаться
pot [pɒ] — горшок
pet [e] — любимое животное
pit [ɪ] — яма
pat [æ] — похлопать
put [ʊ] — класть
port [ɔ:] — порт
putt [ʌ] — легкий удар в гольфе
pout [aʊ] — надуть губы
pate [eɪ] — ум / башка
peat [i:] — торф

66

rake [eɪ] — грабли / грести
rack [æ] — полка
wreck [e] — крушение / обломки
reek [i:] — дымить / вонять
rock [rɒ] — скала / качаться
rook [ʊ] — мошенник / грач
ruck [ʌ] — масса, толпа / складка

67

rod [rɒ] — прут / удочка
read [i:] — читать
read [e] — читал (*от* read)
road [əʊ] — дорога
red [e] — красный
rude [u:] — грубый
ride [aɪ] — скакать / ехать
rode [əʊ] — скакал (*от* ride)
raid [eɪ] — налет
reed [i:] — тростник, камыш

68

rail [eɪ] — перила / ограда / бранить(ся)
reel [i:] — катушка / шататься

real [ɪə] — настоящий
rule [u:] — правило / править
role [əv] — роль
roll [əv] — катить(ся)
rile [aɪ] — сердить, раздражать
rill [ɪ] — ручеек, источник

69

rain [eɪ] — дождь
rein [eɪ] — повод, узда
ran [æ] — бежал (*от* run)
reign [eɪ] — царствование / царить
run [ʌ] — бежать
ruin [u:] — разрушать / гибель

70

ram [æ] — баран
rime [aɪ] — иней
rhyme [aɪ] — рифма
room [u:] — комната / пространство
rim [ɪ] — край
roam [əv] — бродить, скитаться
ream [i:] — масса / рассверливать
rum [ʌ] — ром / странный

71

rear [i:] — жать
rap [æ] — ударять
wrap [æ] — завернуть
ripe [aɪ] — зрелый
rope [əv] — веревка, канат
rape [eɪ] — насиловать
rip [ɪ] — разрез / разрезать / кляча

72

rat [æ] — крыса
write [aɪ] — писать

right [aɪ] — право / правый
root [u:] — корень
rout [aʊ] — разгром
route [u:] — маршрут
rate [eɪ] — норма / оценивать
rut [ʌ] — колея / половое возбуждение
rite [aɪ] — ритуал
wrote [əʊ] — писал (*от* write)
writ [ɪ] — судебная повестка
rote [əʊ] — механическое запоминание
rot [ɒ] — гниение / гнить

73

rest [e] — отдых / остаток
rust [ʌ] — ржавчина / ржаветь
roast [əʊ] — жарить
wrist [ɪ] — запястье
wrest [e] — вырывать с силой / искажать

74

sack [æ] — мешок
sick [ɪ] — больной
sock [ɒ] — носок (*предмет одежды*)
seek [i:] — стремиться, искать
sake [eɪ] — ради
suck [ʌ] — сосать
soak [əʊ] — пропитывать / замачивать

75

sad [æ] — печальный
seed [i:] — семя
side [aɪ] — сторона
said [e] — сказал (*от* say)
sword [ɜ:] — меч
sod [ɒ] — дерн
surd [ɜ:] — глухой звук

76

- sail [eɪ] — парус, плыть
sale [eɪ] — продажа
sole [əʊ] — подошва / единственный
soul [əʊ] — душа
soil [ɔɪ] — почва
sell [e] — продавать
sill [ɪ] — подоконник
seal [i:] — тюлень / печать / запечатывать

77

- same [eɪ] — тот же самый
some [ʌ] — некоторый / несколько
seam [i:] — шов
seem [i:] — казаться
sum [ʌ] — сумма

78

- sand [æ] — песок
sound [aʊ] — здоровый
send [e] — посылать
signed [aɪ] — подписанный
sinned [ɪ] — согрешивший

79

- sane [eɪ] — здоровый (психически)
sin [ɪ] — грех
sign [aɪ] — знак / подписывать
seen [i:] — видел (*от see*)
son [ʌ] — сын
sun [ʌ] — солнце
soon [u:] — скоро
scene [i:] — сцена
seine [eɪ] — невод

80

- scale [eɪ] — чешуя / чаша весов / пикала
skill [ɪ] — умение
skull [ʌ] — череп
school [u:] — школа
scowl [aʊ] — хмуриться

81

- sate [eɪ] — насыщать
sit [ɪ] — сидеть
sat [æ] — сидел (*от sit*)
seat [i:] — место / сажать
sort [ɔ:] — сорт / сортировать
suit [ju:] — костюм / подходить
site [aɪ] — место / участок
sight [aɪ] — зрение / вид
set [e] — ставить / комплект
sot [ɒ] — горький пьяница / пить
sought [ɔ:] — искал (*от seek*)

82

- shake [eɪ] — тряссти
shook [u:] — тряс (*от shake*)
shock [ɒ] — шок
shark [ɑ:] — акула
chic [ɪ] — шикарный

83

- sheet [i:] — лист
shot [ɒ] — выстрел / ядро
shirt [ɜ:] — рубашка
shoot [u:] — стрелять
shut [ʌ] — закрывать
short [ɔ:] — короткий
shit [ɪ] — дерьмо / гадить
shout [aʊ] — кричать

84

spark [ɑ:] — искра / искриться
speak [i:] — говорить
spoke [əʊ] — говорил (*от* speak)
spook [u:] — приведение
speck [e] — пятнышко / бекон
spike [aɪ] — шип / пронзить

85

spit [ɪ] — плевать / вертел
spite [aɪ] — злоба / злость
spot [ɒ] — пятно
sport [ɔ:] — спорт / развлечение
spurt [ɜ:] — струя / бить струей
spout [aʊ] — носик чайника / струя / бить струей

86

stack [æ] — куча / стог / складывать
stick [ɪ] — клесить / палка
stock [ɒ] — акция / склад / снабжать
steak [eɪ] — кусок
stark [ɑ:] — окоченевший / абсолютный
stork [ɔ:] — аист
stalk [ɔ:] — стебель
stuck [ʌ] — клесил (*от* stick)
stake [eɪ] — кол / ставка / ставить на карту

87

stale [eɪ] — несвежий / спертый
still [ɪ] — все еще / спокойный
style [aɪ] — стиль
steal [i:] — воровать, украсть
steel [i:] — сталь
stool [u:] — табуретка
stall [ɔ:] — стойло / лапек
stole [əʊ] — воровал (*от* steal)

88

- shoe [u:] — ботинок, туфель
shy [aɪ] — робкий
sure [ʊə] — уверенный
share [eə] — доля / делить
shear [ɪə] — резать
sheer [ɪə] — явный / абсолютный
show [əʊ] — показывать

89

- tack [æ] — гвоздь / прикреплять
take [et] — брать
took [ɪ] — брал (*от take*)
talk [ɔ:] — говорить
tick [ɪ] — тиканье / чехол / галочка
tuck [ʌ] — складка / делать складку
Turk [z:] — турок

90

- tail [et] — хвост / тянуться
tool [u:] — инструмент
toil [ɔɪ] — трудиться, пахать
till [ɪ] — до / возделывать землю / сейф
tale [et] — рассказ
toll [əʊ] — пошлина
tall [ɔ:] — высокий

91

- tame [et] — ручной, прирученный / покорный
tomb [u:] — могила
team [i:] — команда
teem [i:] — кишеть
time [aɪ] — время
tome [əʊ] — том
term [z:] — термин / срок

92

- tan [æ] — дубить / загорать
tin [ɪ] — олово / консервная банка
tune [ju:] — мелодия
turn [ɜ:] — поворачивать
town [aʊ] — горолок
tern [ɜ:] — тройка предметов
torn [ɔ:] — рвал (*от* tear)
ton [ʌ] — тонна
tone [əʊ] — тон
ten [e] — десять
teen [i:] — горе / злоба / подросток

93

- tart [ɑ:] — пирог / кислый / резкий
tight [aɪ] — тугой
tit [ɪ] — сосок / *в сочетании:* зуб за зуб
taught [ɔ:] — учил (*от* teach)
tort [ɔ:] — правонарушение
tal [æ] — шести кружево
taut [ɔ:] — натянутый / напряженный
Tate [et] — картинная галерея
tole [əʊ] — груз / перевозить
toot [u:] — гудок / трубить, дудеть

94

- trite [aɪ] — банальный
treat [i:] — обходиться / угощать / лечить
trot [p] — рысь / ехать рысью
trout [aʊ] — форель
trait [ei] — характерная черта

95

- vain [ei] — напрасный
vane [ei] — лопасть / флюгер
vine [aɪ] — виноградник
van [æ] — вагон

96

- word [ɜ:] — слово
wad [ɒ] — кусок / пачка
weed [i:] — сорняк / полоть
wide [aɪ] — широкий
ward [ɔ:] — палата / камера
wood [ɜ:] — лес / древесина
would [v] — хотел (от will) / глагол будущего времени
в прошедшем
weird [iə] — роковой / таинственный
wed [e] — выдавать замуж / вступать в брак

97

- wheel [i:] — колесо
wail [eɪ] — вопль / причитание
wall [ɔ:] — стена
while [aɪ] — время / в то время как
will [ɪ] — воля / вспомогательный глагол в будущем
времени
well [e] — хорошо / колодец
whale [eɪ] — кит
wool [v] — шерсть
whirl [ɜ:] — кружение / вертеться

98

- warn [ɔ:] — предупреждать
worn [ɔ:] — носил (от wear)
wan [ɒ] — бледный, усталый
wane [eɪ] — убывание / убывать
when [e] — когда
wine [aɪ] — вино
win [ɪ] — выиграть
won [ʌ] — выиграл (от win)
wean [i:] — отнимать от груди
ween [i:] — думать, полагать

99

wet [e] — мокрый
 whet [e] — точить / обострять
 weight [eɪ] — вес
 wait [eɪ] — ждать
 white [aɪ] — белый
 wheat [i:] — пшеница
 wit [ɪ] — ум, сообразительность
 what [ɒ] — что

100

work [ɜ:] — работа / работать
 wake [eɪ] — будить / просыпаться
 woke [ɔʊ] — будил (*от wake*)
 weak [i:] — слабый
 wick [ɪ] — фитиль / тампон
 week [i:] — неделя
 walk [ɔ:] — идти пешком / гулять
 whack [æ] — сильный удар

2.5.3. Сто фонематических блоков со словами,
 отличающимися последней согласной

Примечание: в начале блока дана первая согласная
 и гласная.

1 [ba:]

barb — зазубрина
 bark — лаять / кора
 barm — пивные дрожжи
 balm — бальзам
 barge — баржа

2 [bʌ]

bud — почка
 bug — клон

buck — доллар / самец
bun — булочка
bum — задница

3 [bæ]

back — спина / назад
bag — сумка
bad — плохой
ban — запрет
badge — значок

4 [be]

bed — кровать
beg — просить
beck — кивок, приветствие рукой
bet — держать пари
bell — колокол, звонок

5 [bi]

bid — предлагать
big — большой
bill — счет / купюра
bin — мусорное ведро
bitch — сука
bit — кусочек / кусать

6 [bi:]

bead — бусина, капля
beak — клюв
beam — луч / балка
bean — боб
been — причастие прошедшего времени от глагола *to be*
beach — пляж
beef — говядина

7 [bɜ:]

bird — птица

birth — рождение
berth — полка в вагоне
birch — береза
burn — жечь, гореть

8 [beɪ]

babe — малыш, малютка
bail — ручаться
bait — приманка, наживка
bathe — купаться
bass — бас (*голос*)
base — основание / подлый

9 [kɑ:]

card — карта / плата
calf — теленок
carp — карп
cart — телега
calm — спокойный
carve — вырезать / высекать

10 [kʌ]

cub — детеныш животного
cuff — манжета
cup — чашка / кубок
cut — резать
come — приходить
cull — собирать

11 [kæ]

cab — карета, такси
cad — хам
cash — наличные деньги
cam — кулачок, выступ
can — мочь / банка
cat — кошка
catch — поймать

12 [keɪ]

-
- sage — клетка
sake — торт, пирожное
came — приходил (*от come*)
cape — мыс
case — ящик / случай
cave — пещера

13 [ki]

-
- kick — пинать
kid — козленок, ребенок
kill — убивать
king — король
kiss — целовать
kit — набор, комплект

14 [kɔ:]

-
- call — звать / называть
cause — причина
corn — зерно / кукуруза
course — курс
court — двор / суд
coarse — хриплый

15 [kɒ]

-
- cock — петух
cod — треска
cog — зубец
cop — полицейский
cot — детская кровать
cough — кашлять

16 [kəʊ]

-
- code — код
cope — справляться
coat — пальто

comb — гребешок, расческа
coach — тренер / вагон

17 [kɜ:]

curt — краткий / резкий
curve — кривая (*линия*)
curse — проклятие / проклинать
curl — локон / виться
curb — узда / обочина

18 [tʃi:]

cheap — дешевый
cheat — обманывать
cheek — щека / наглость
cheese — сыр
chief — шефы, главный

19 [tʃɪ]

chick — птенец
chill — простуда
chin — подбородок
chip — щепка / чипс / микроэлемент
chit — ребенок / записка

20 [dæ]

dab — тыкать / мазок
dad — папа
dam — плотина, дамба
damn — проклятие
dash — мчаться

21 [da:]

dove — голубь
does — делает (*от do*)
dud — никчемный человек
dull — тупой / неясный / скучный

dumb — немой

done — причастие прошедшего времени от глагола *to do*

duck — утка

22 [di:]

deal — иметь дело

dean — декан / настоятель монастыря

deed — подвиг / поступок

deem — полагать, считать

deep — глубокий

23 [di]

did — делал (*от do*)

dig — копать

dill — укроп

dim — неясный

dip — окунать, макать

24 [de]

dead — мертвый

deaf — глухой

death — смерть

debt — долг

dell — лощина

den — берлога, притон

25 [dɒ]

dock — док / скамья подсудимых

dog — собака

doll — кукла

dot — точка

dodge — уловка, увертка

26 [feɪ]

face — лицо

fade — увядать

fail — провалить, подвести
 faith — вера
 fame — слава

27 [fæ]

fad — причуда, каприз
 fag — сигарета / гомосексуал
 fan — веер / болельщик
 fang — клык
 fat — жирный / жир

28 [fi]

fib — выдумка / удар
 fish — рыба
 fit — подходить, настраивать
 fix — закреплять
 fizz — шипеть

29 [gæ]

gab — дар речи
 gang — банда / толпа
 gap — брешь, пробел
 gas — газ / бензин
 gash — рана

30 [geɪ]

gage — залог
 gain — получать
 gait — походка
 gate — ворота, калитка
 game — игра / дичь
 gare — зиять, зевать

31 [hæ]

had — имел (*от have*)
 hag — ведьма

ham — окорок, ветчина
hang — висеть / вешать
hash — рубить
hat — шляпа
have — иметь

32 [hɑ:]

hard — твердый
half — половина
harsh — грубый
heart — сердце
hearth — домашний очаг

33 [hʌ]

hug — обнимать
huff — обида
hull — шелуха / корпус
hum — жужжать
hung — висел (*от hang*)
hut — хижина

34 [hɔ:]

hall — зал
haul — волочить
hawk — ястреб
horn — рог, гудок
horse — лошадь

35 [hi:]

heal — заживать / заживлять
heap — куча
heat — тепло, жар
heed — внимание
heel — пятка

36 [hi]

hid — прятал (*от* hide)
hill — холм
him — его
hip — бедро
his — его
hiss — шипеть
hit — ударять / попадать

37 [həʊ]

home — дом
hope — надежда
hose — шланг
whole — весь
hole — дыра, отверстие

38 [hɜ:]

hurt — ранить / обижать
hurl — швырять
herb — трава, специя
herd — стадо
heard — слышал (*от* hear)

39 [læ]

lab — лаборатория
lack — не хватать, отсутствовать
lad — парень
lag — отставание
lamb — ягненок
lash — плеть / ресница
lass — девушка

40 [leɪ]

lace — шнурок
lake — озеро
lame — хромой
late — поздний

lathe — токарный станок
laze — лениться

41 [la:]

lard — топленое сало
larch — лиственница
large — большой
lark — жаворонок
laugh — смеяться

42 [lʌ]

love — любовь / любить
luck — удача
lug — тащить / волочить
lull — затишье / успокаивать
lung — легкое (*орган*)
lush — буйный (*о растениях*)

43 [lɒ]

lock — замок / запереть
lodge — приютить
log — бревно / журнал
long — длинный, долгий
loss — потеря
lot — жребий / много / партия

44 [laɪ]

lice — вши
life — жизнь
light — свет / светлый / легкий
like — любить
line — линия / строка
live — живой, энергичный

45 [lu:]

loom — станок / виднеться
loon — гагара

loop — петля
loose — свободный, небрежный
loot — добыча / грабить
lose — терять

46 [li:]

lead — вести
leaf — лист
league — лига
leak — утечка
lean — худощавый / облакачиваться
leap — прыгать
leave — оставлять

47 [li]

lick — лизать
lid — крышка
limb — конечность (*рука, нога*)
lit — зажигал (*от light*)
live — жить

48 [le]

lead — свинец
led — вел (*от lead*)
ledge — выступ / риф
leg — нога
less — меньше
let — позволять / сдавать в аренду

49 [ləv]

load — груз; грузить
loaf — буханка
loathe — ненавидеть
loan — заем
lone — одинокий

50 [mæ]

mack — макинтош, плащ
mad — сумасшедший
man — мужчина
mash — пюре, увлечение
mass — масса
match — спичка / матч

51 [meɪ]

made — делал (*от* make)
maid — девушка, служанка
mail — почта; отправлять
maim — калечить
main — главный
make — делать
maize — кукуруза

52 [ma:]

march — марш
marge — маргарин
mark — отметка
mart — рынок
marsh — болото

53 [mʌ]

mud — грязь
muff — муфта / мазила
mug — кружка / харя
muss — беспорядок
mutt — дурак
much — много

54 [mi:]

meal — прием пищи
mean — значить / подлый
meat — мясо

meet — встречать
meek — кроткий

55 [mɪ]

mid — середина
midge — мошка
mill — мельница, прокатный стан
miss — не попасть, скучать
mith — миф

56 [naɪ]

knife — нож
night — ночь
knight — рыцарь
nine — девять
nice — приятный, милый

57 [nɒ]

nob — шишка, выступ
knob — ручка
knot — узел
not — не (*отрицание*)
nod — кивать утвердительно
knock — стучать

58 [peɪ]

pace — шаг
page — страница
paid — платил (*от pay*)
pail — ведро
pale — бледный
rain — боль

59 [pæ]

pack — упаковка / упаковать
pad — подкладка

pal — товарищ
pan — кастрюля
rang — острая боль
pat — похлопывание

60 [pa:]

palm — пальма
park — парк
part — часть; расставаться
pass — проходить
parse — делать грамматический разбор

61 [pi:]

piece — кусок
peace — мир
peak — пик
peal — звон / раскат
peel — кожура / чистить
peer — пищать, чирикать

62 [pi]

pig — свинья
pick — собирать / кирка
pit — яма
pill — таблетки
pin — булавка / прикалывать
pitch — смола / тон

63 [pɜ:]

pearl — жемчужина
perch — окунь / насест
perk — оживиться
purl — журчание
purse — кошелек
perm — делать завивку

64 [pe]

-
- peck — клевать
peg — колышек
pen — перо
per — бодрость духа / ободрять
pet — любимое животное

65 [paɪ]

-
- pie — пестрый
pike — щука / пика
pile — куча / батарея / свая
pine — сосна
pipe — труба / трубка

66 [pɔ:]

-
- pall — надоедать / покров
pawl — защелка
port — порт
pork — свинина
porch — крыльцо

67 [pɒ]

-
- pod — стручок
pot — горшок
pop — хлопок / выстрел
rock — оспина
pong — неприятный запах

68 [pəʊ]

-
- roach — браконьерствовать
poke — толчок / совать
pole — полюс / шест
poll — список избирателей
Pope — папа римский
pose — поза

69 [pʊ]

-
- pull — тянуть
push — толкать
puss — кошечка
put — класть

70 [reɪ]

-
- race — раса / гонка
raid — налет
rail — ругать / перила
rain — дождь
raise — поднимать
rape — насиловать

71 [ræ]

-
- rack — рама / полка
rag — тряпка, лохмотья
ram — баран
rap — удар / стук
rash — сыпь
rat — крыса

72 [ri:]

-
- reach — достигать
reap — жать, косить
reed — камыш
read — читать
reek — дымиться / пахнуть
reel — катушка / шататься

73 [rɪ]

-
- rib — ребро
rich — богатый
rick — конна, стог
rid — избавлять
ridge — гребень горы
rig — оснастка

74 [re]

red — красный
read — читал (*от* read)
retch — рвота
wretch — бедняга
wreck — крушение / обломки

75 [rai]

rice — рис
ride — ехать верхом
right — право, правый
rime — иней
ripe — зрелый
rise — подниматься
write — писать

76 [rəʊ]

road — дорога
roam — бродить, скитаться
roach — вобла, плотва
rogue — плут
role — роль
roll — катиться
wrote — писал (*от* write)

77 [rɒ]

rob — ограбить
rock — скала
rod — стержень
rot — гнить
wrong — неправильный
wrath — гнев

78 [ɾ]

rub — тереть
rough — шероховатый / грубый

rug — коврик
run — бежать
rush — мчаться

79 [ru:]

roof — крыша
rook — грач / мошенник
room — комната
root — корень
route — маршрут
rude — грубый
rule — правильный

80 [sæ]

sack — мешок
sad — печальный
sap — сок / подкоп
sash — шарф, кушак
sat — сидел (*от sit*)

81 [seɪ]

safe — надежный, безопасный
sage — мудрый
sail — парус
sale — продажа
same — тот же самый
sane — здоровый (психически)
save — спасать

82 [sʌ]

sun — солнце
son — сын
some — некоторый / несколько
such — такой
sum — сумма

83 [sd]

sob — рыдание
 sod — дерн
 sop — макать / взятка
 sof — пьяница
 sol — нота соль

84 [saɪ]

side — сторона, бок
 site — местоположение / выбирать место
 scythe — коса (*орудие*)
 sight — зрение / вид
 sign — знак / подписывать

85 [sɜ:]

search — искать
 serf — крепостной
 serve — служить
 surf — прибой
 surge — подъем
 surd — глухой звук

86 [su]

soon — скоро
 soot — сажа
 sooth — правда
 soothe — утешать
 soup — суп

87 [si:]

seal — печать / тюлень
 seem — казаться
 seam — шов
 seat — место, сажать
 seed — семя
 seek — искать / добиваться
 seize — хватать (рукой)

88 [sɪ]

sick — больной
sill — подоконник
sin — грех
sip — глоток
sit — сидеть

89 [ʃeɪ]

shade — тень
shake — трясти(сь)
shame — стыд
shape — форма
shave — брить(ся)

90 [teɪ]

tail — хвост
tale — рассказ
take — брать
tame — ручной (*о животном*)
tape — лента

91 [tɔː]

talk — говорить
torch — факел / фонарик
torn — рвал (*от tear*)
tall — высокий
torque — вращающий момент

92 [tɒ]

toff — франт
tog — наряжаться
top — верх / волчок
toss — швырять
tot — малыш

93 [ti:]

teach — обучать
team — команда
teem — кишеть
teeth — зубы
tease — дразнить

94 [ti]

tick — тиканье / клещ
till — до / сейф
tin — олово / консервная банка
ting — звон
tip — кончик / место свалки

95 [tai]

time — время
tide — прилив
tight — тесный / непроницаемый
tile — черепица / кафель
type — тип / печатать на машинке

96 [vei]

vague — неясный
vain — напрасный
vein — вена
vane — лопасть, крыло
veil — вуаль

97 [wɔ:]

walk — идти пешком, гулять
wall — стена
warm — теплый
ward — палата, камера / охранник
warn — предупреждать

98 [weɪ]

wage — зарплата
wail — вопль / оплакивать
wait — ожидать
wake — будить, просыпаться
wave — волна / махать рукой
weight — вес
whale — кит

99 [wi:]

week — неделя
weak — слабый
weed — сорняк / полоть
wheel — колесо
weep — плакать
wheat — пшеница

100 [wɜ:]

work — работа / работать
worm — червь
worth — ценность / стоящий
word — слово
whirl — вихрь, водоворот

2.6. Что дает фонематический блок?

- 1) Слова, расположенные в фонематическом блоке, очень легко научиться читать. Действительно, вы знаете алгоритм и производите изменение только одного звука. При этом воспринимаете не отдельные буквы в слове, а слово целиком.
- 2) При этом в блоке выявляются особенности написания слов. Иногда слова звучат одинаково, а пишутся по-

- разному. Фонетически блоки подчеркивают это различие, ставя такие слова рядом.
- 3) Интересным является сопоставление блоков со словами типа *heart* [ɑ:] и *hut* [ʌ]. Это сопоставление тоже осуществляется в фонематическом блоке. В русском языке гласные звуки не различаются по долготе, а в английском языке долгота гласной является фонемой, т.е. от того как вы произносите гласную в словах *heart* и *hut* меняется их смысл.
 - 4) Слова фонематического блока очень легко запоминаются на английском языке. Действительно, вы берете алгоритм блока и сами создаете слова. Остается только выучить соответствие / перевод этих слов на родной язык.
 - 5) Заучивание фонематических блоков вырабатывает у изучающего английский язык способность к образованию звуковых ассоциаций на английском языке, а эта способность является неотъемлемым признаком мышления на английском языке. Английские слова должны вызывать в памяти остальные слова этого блока.
 - 6) Ассоциативные блоки используются для опознания слов. Вы слышите какое-то слово и можете подобрать к нему фонематический блок. Как уже было сказано выше, в английском языке очень много односложных слов, которые могут опознаваться в приведенных фонематических блоках. Например, вы слышите слово *fall*. Вы ставите его в блок *ball, call, fall* и узнаете.
 - 7) Использование фонематических блоков в сочетании с ассоциативным рядом слов дает вам возможность воспроизводить большое число слов наизусть (2000 слов, приведенных в трех рядах фонематических блоков).

Ассоциативный ряд слов описывается во второй части раздела 7. В этом же разделе описывается и методика заучивания рядов фонематических блоков с использованием ассоциативного ряда слов.

3. *Человеческая память и процесс обучения*

3.1. Долговременная и кратковременная память

Психологи различают долговременную и кратковременную память. В кратковременной памяти новая информация может храниться в течение короткого времени (от 1 до 5 дней). Если эту информацию не освежить, то она улетучивается без следа. Если же ее неоднократно повторять, то информация переходит в долговременную память. Именно этот принцип заложен в пословице: «Повторенье — мать ученья». Это очень совершенное устройство памяти. Информация, которая человеку не нужна, не засоряет долговременной памяти.

Особенностью кратковременной памяти является то, что у нее малый объем: одновременно кратковременная (оперативная) память может вмещать 7–10 единиц информации, если не использовать специальные приемы для прохождения этого узкого места в учебном процессе.

Одним из приемов увеличения пропускной способности кратковременной памяти является образование блоков слов. Дело в том, что и слово, и блок являются единицей информации. Однако, если учить отдельные слова, то в кратковременную память входит 7–10 слов. А если это будут блоки, то кратковременная память берет 7–10 блоков по 10 слов (т.е. 70–100 слов).

3.2. Ассоциации

Человеческая память работает на принципе ассоциаций. Ассоциация — это временная связь между образами, понятиями и событиями.

Существует множество ассоциаций. Их можно классифицировать по органам чувств: зрительные, слуховые, осязательные, вкусовые, обонятельные.

Можно выделить ассоциации по сходству-различию, по

сложности (нахождению рядом), по причинно-следственной зависимости. Например, пародисты подражают голосом Ельцина, Горбачева (ассоциации по сходству голоса). Если появляются тучи, то по ассоциации может вызываться дождь (причинно-следственная связь). Киркоров — Пугачева — ассоциация по смежности. При этом различается внешнее и внутреннее связывание.

3.3. Внешнее связывание

Внешнее связывание имеет место в памяти тогда, когда какое-то слово, образ или событие, уже имеющееся в вашей долговременной памяти, связывается с новой запоминаемой информацией. Например, вы знакомитесь с каким-то человеком, который похож на вашего брата и которого зовут так же как брата. Вы легко запомните имя этого человека. Образ брата — это старая информация в вашей памяти. Имя и внешность человека, которого вы встречаете впервые, — это новая информация. Благодаря внешнему связыванию вы легко запоминаете имя нового человека.

Внешнее связывание — это условный рефлекс. Всем известны опыты И. Павлова с собаками. Лампочка загорается — будет пища, идет слюна. Лампочка загорается — выделяется слюна, даже если пищи и нет. Старая информация — это ассоциативная опора памяти. В данной книге вам предлагается заучить два вида опоры: ассоциативный ряд слов и смысловую макроструктуру классификации слов минимума.

Ассоциативный ряд слов (см. раздел 4) является нумерованными крючками, на которые развешивается новая информация, а смысловая макроструктура (см. вторую часть данной книги) служит полками для размещения новой информации, к которой вы получаете доступ по названиям полок.

3.4. Внутреннее связывание

Между элементами новой информации могут устанавливаться связи. При этом единицы информации, например

слова, образуют блоки. Связи между единицами информации в блоке называются внутренними (в отличие от внешней связи, которая образуется между старой информацией — опорой и новой информацией). В данной книге новая информация (слова) объединяются с помощью внутренней связи в блоки двух видов: фонематические блоки, описанные в пункте 2.2, раздел 2, и смысловые блоки, описанные во второй части данной книги.

Фонематические блоки связаны между собой внутренней связью по созвучию, определенному алгоритмом.

Смысловые блоки включают слова, связанные между собой по смыслу. Уже приведенные примеры с блоком «мебель»: *стол, стул, кровать, шкаф*, и с «учебными операциями»: *учить, объяснять, понимать, запоминать, знать, помнить* являются примерами внутренней смысловой связи.

По виду внутренней связи между словами в блоках образуются два вида словарей: фонематический (пункт 2.5, раздел 2) и тематический со смысловой классификацией (вторая часть данной книги).

4. Ассоциативный ряд слов — гарантированный доступ к информации в памяти

4.1. Ассоциативный ряд как опора для внешнего связывания

В разделе 4, пункт 4.2 приводится ряд слов, которые будут использоваться вами для безошибочного и быстрого доступа к информации, которую вы свяжете внешней связью со словами кода. Слова, приводимые в ассоциативном ряду, обладают большими ассоциативными возможностями. В то же время этот ряд слов — не произвольно взятые слова. Имеется закономерность отбора этих слов, которая раскрывается в разделе 4, пункт 4.3.

4.2. Перечень слов ассоциативного ряда

- 1) улей
- 2) йод
- 3) уют
- 4) чай
- 5) опий
- 6) шея
- 7) ус
- 8) ява
- 9) рей
- 10) луна
- 11) аллея
- 12) лед
- 13) латы
- 14) луч
- 15) луна
- 16) лесший
- 17) лес
- 18) лев
- 19) ларь
- 20) дыня
- 21) дуло
- 22) удог
- 23) дот
- 24) дача
- 25) депо
- 26) душ
- 27) досье
- 28) удав
- 29) ядро
- 30) тина
- 31) тюль
- 32) этюд
- 33) ТГ
- 34) туча
- 35) топь

- 36) тушь
- 37) утес
- 38) ТВ
- 39) тир
- 40) чан
- 41) чело
- 42) чад
- 43) Чита
- 44) чача
- 45) Чапай
- 46) чешуя
- 47) часы
- 48) чувал
- 49) чирей
- 50) пень
- 51) пуля
- 52) пуд
- 53) пята
- 54) печь
- 55) поп
- 56) паша (турецкий)
- 57) пес
- 58) пиво
- 59) перо
- 60) шина
- 61) шило
- 62) шадэ (сумка кенгуру)
- 63) шут
- 64) ишачка
- 65) шип
- 66) шиш
- 67) шоссе
- 68) швеля
- 69) шар
- 70) сани
- 71) сало
- 72) сани
- 73) сито

- 74) сыч
- 75) суп
- 76) суша
- 77) Иисус
- 78) свая
- 79) сыр
- 80) вино
- 81) вилы
- 82) овод
- 83) вата
- 84) ВИЧ (СПИД)
- 85) выпь (птица)
- 86) вошь
- 87) весы
- 88) вава
- 89) веср
- 90) руно
- 91) орел
- 92) радио
- 93) рот
- 94) ручей
- 95) репей
- 96) ерш
- 97) ряса
- 98) ров
- 99) Арарат
- 100) Ленин

4.3. Как составлен ассоциативный ряд слов?

Ассоциативный ряд из ста приведенных слов составлен с использованием буквенно-цифрового кода:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	0
л	д	т	ч	п	ш	с	в	р	н

Первая буква в названии цифры берется как эквивалент этой цифры: 2-д, 3-т, 4-ч и т. д. Исключением являются 1 и 9. Для цифры 9 мы берем букву Р, которая является зеркальным отражением девятки, поскольку Д мы уже использовали для обозначения двойки, а для цифры 1 мы тоже берем графический эквивалент (в латинском алфавите L печатается как единица, а в русском языке мы можем получить единицу из печатной Л, подтерев одну сторону).

Итак, в основу буквенно-цифрового кода положен принцип использования звучания первых букв в названии цифры (за исключением 1 и 9, буквенные соответствия для которых выбраны по графическим ассоциациям).

Первым этапом преобразования числа в слово ассоциативного ряда является выражение числа соответствующими согласными. Если число двузначное, то согласных тоже две.

- 1 — л
- 2 — д
- 3 — т
- 12 — лд
- 13 — лт
- 14 — лч
- 26 — дш
- 31 — тл
- 43 — чт
- 55 — пп
- 66 — шш
- 96 — рш

На втором этапе на основе полученных согласных выбираются слова русского языка, содержащие соответствующие согласные. Приведенный в пункте 4.2 ассоциативный ряд содержит эти слова. Гласные во внимание не принимаются. По слову вы легко можете определить его номер в ряду, благодаря буквенно-цифровому коду. Например: шиш (66), тюль (31).

4.4. Зачем осуществляется преобразование числа в слово?

Изобретение исчисления было гениальным открытием человечества. Помимо выражения количества цифровой ряд жестко закрепляет за предметом или единицей информации их место в массиве предметов или данных.

Однако, присвоение порядкового номера определяет лишь место предмета или слова в ряду, ничего не говоря о самом предмете и его свойствах. Слово же дает название предмету, слово вызывает в сознании образ или понятие. К слову можно присоединить другие слова, осуществляя внешнее или внутреннее связывание (пункты 3.3–3.4).

Ассоциативный ряд слов объединяет в себе преимущество цифр (жесткое определение положения в ряду) и самих слов (возможность образования ассоциаций). Слова, выбранные для приведенного ассоциативного ряда, очень богаты ассоциативными возможностями. Например, улей — это домик, это трудолюбие (как у пчелки), это множество (рой), это сладость (мед). Ассоциативный ряд слов будет представлять собой жестко упорядоченный ряд образов в вашей памяти, после того как вы выучите его.

Вы развешиваете сто новых слов, как на крючки, на заученные наизусть слова ассоциативного ряда и можете их воспроизвести подряд или вразбивку. Вы проводите опрос своей памяти в порядке возрастания номеров от 1 до 100, преобразуя число в слово и вспоминая по ассоциации с ним новое слово. Вы можете проводить выборочный опрос, т. е. брать любой номер. И в этом случае механизм доступа к новому слову в памяти основан на преобразовании номера в слово ассоциативного ряда с последующим восстановлением по ассоциации нового слова. Ячейки вашей памяти как будто получают номера. Благодаря ассоциативному ряду слов вы обеспечиваете произвольный доступ к этой ячейке и производите ее опрос.

4.5. Тест, подтверждающий преимущества использования ассоциативного ряда

Попробуйте запомнить 20 следующих слов:

1. мед
2. рана
3. тишина
4. сахар
5. шприц
6. галстук
7. борода
8. колесо
9. флаг
10. звезда
11. парк
12. коньки
13. рыцарь
14. темнота
15. микроскоп
16. ведьма
17. поле
18. тигр
19. магазин
20. арбуз

Попробуйте воспроизвести все двадцать слов по их номерам. Попробуйте закрыть слова и назвать их по номерам (выборочно).

Запомните полученный вами результат. А теперь повторим тот же тест, но с использованием ассоциативного ряда:

1. улей — мед
2. йод — рана
3. уют — тишина
4. чай — сахар
5. опий — шприц
6. шея — галстук

7. ус — борода
8. ява (мотоцикл) — колесо
9. рей (на мачте) — флаг
10. луна — звезда
11. аллея — парк
12. лед — коньки
13. латы — рыцарь
14. луч — темнота
15. лупа — микроскоп
16. леший — ведьма
17. лес — тигр
18. лев — тигр
19. ларь — магазин
20. дыня — арбуз

Закройте слова, стоящие последними (новые слова). Назовите их с опорой на слова ассоциативного ряда. Попробуйте назвать их вразбивку. Я уверен, вы воспроизведете их все.

4.6. Заучивание ассоциативного ряда

Заучивайте по 10–20 слов в день. Постоянно повторяйте уже заученные слова. Через две недели вы уже будете знать их бегло. В качестве критерия можете руководствоваться временем 3–5 минут на весь ряд.

4.7. Использование ассоциативного ряда слов для воспроизведения ассоциативных блоков

А теперь объединим два маленьких чуда: ассоциативный ряд слов и ряд фонематических блоков в одно большое.

Чудо заключается в том, что вы можете с помощью ассоциативного ряда слов воспроизводить ряды фонематических блоков наизусть. Не случайно, что ряд фонематических бло-

ков содержит 100 таких блоков. На самом деле в ряду приведены не все возможные фонематические блоки. Заучивание блоков рекомендуется проводить по следующей методике:

Выберите из фонематического блока ключевое слово, которое вы будете связывать со словом ассоциативного ряда и по которому с помощью алгоритма вы можете воспроизвести весь фонематический блок. Например, из первого блока первого ряда (см. 2.6 пункт 1) вы можете взять слово *farm*, чтобы соединить его ассоциацией с ульем (1). Ассоциация подкрепляется реальной картиной: на ферме стоят ульи. К слову йод вы можете взять *bum* (задница) или *thumb* (большой палец), на которых есть рана, и вы обрабатываете ее йодом из второго блока. К слову уют вы можете присоединить *son* (сын) из третьего блока. Ассоциация получается такая: уютно — у сына. И так до конца ассоциативного ряда.

Параллельно ведется заучивание фонематических блоков по следующей схеме:

- Научитесь читать слова, входящие в фонематический блок.
- Научитесь переводить слова, входящие в блок, с английского языка на русский.
- Научитесь переводить слова, входящие в блок, с русского языка на английский.
- Воспроизведите блок по ключевому слову, взятому для соединения с ассоциативным рядом слов, и алгоритму блока.

Например, по слову *farm* и по алгоритму [ɑ:ʃ], и меняющейся первой букве (согласной) вы воспроизводите весь блок, подставляя согласные на первое место. Вы можете взять и первое слово *arm* из блока в качестве ключевого. Тогда ассоциация будет такой: улей — рука (из улья вылетела пчела и укусила за руку).

Из русских слов, являющихся переводом английских слов блока, может образоваться маленькая ситуация (видеоклип).

Например, фонематический блок:

tall — высокий, hall — зал, fall — падать, small — маленький, ball — мяч

можно выразить в виде ситуации: в высоком зале падает маленький мяч.

Если же целый текст из слов блока не составляется, то блок делится на два подблока. Например, блок:
cool — прохладный, fool — дурак, pool — бассейн,
rule — правило, tool — инструмент, school — школа
делится на два подблока:

- а) school — rule — fool — школа — правило — дурак (в школе обучают правилам дураков)
- б) cool — pool — tool — прохладный — бассейн — инструмент (бассейн прохладный, определено инструментом термометром).

Хорошая память — это умение образовывать ассоциации между любыми словами. Заучивая слова в блоках и образуя единый микротекст из его слов, вы обогащаете свой словарный запас в английском языке и развиваете свою память.

При многократном повторении слов блока вы добьетесь того, что любое слово из этого блока будет вызывать по звуковой и смысловой ассоциации все остальные слова. С другой стороны, блоки помогают вам определить / вспомнить значение любого из слов, входящих в этот блок.

При многократном повторении слов в одном и том же порядке они переходят в долговременную память.

У нас есть три ряда фонематических блоков (раздел 2.6, пункты 1–3), один ассоциативный ряд, поэтому на каждое слово ассоциативного ряда цепляется по три ключевых слова: по одному из каждого ряда фонематических блоков. Но слово ассоциативного ряда легко удерживает все три слова.

Выучив ассоциативный ряд слов (за 10 дней) и заучивая по 5–6 фонематических блоков в день, связывая их со словами ассоциативного ряда, вы за 20 дней можете без труда выучить 500–600 слов (100 блоков) и постоянно воспроизводить их наизусть, переводя их, таким образом, в долговременную память. Знание фонематических слов поможет вам повысить способность восприятия английской речи на слух. У вас будут возникать звуковые ассоциации между английскими словами.

Но самое главное — вы легко выучите 2000 слов английского языка (содержащихся в трех фонематических рядах блоков) и будете их помнить долго.

Фонематические блоки будут использоваться вашей памятью для опознания английских слов, когда вы будете слушать английскую речь или читать текст на английском языке.

Когда же вы будете выражать свои мысли на английском языке и искать в своей памяти слова английского языка, вам поможет классификация, в которой слова объединяются в блоки по смыслу.

Эта классификация и методика изучения слов с ее использованием описана во второй части данной книги.

Часть вторая

Смысловая классификация слов минимума

- Введение
- Классификация слов по частям речи
- Классификация глаголов на смысловые группы
- Разбивка смысловых групп на блоки
- Смысловая макроструктура классификации
- Минимальное заполнение блоков смысловой классификации
- Глагольный минимум, классифицированный с использованием смысловой макроструктуры
- Методика изучения глаголов минимума с использованием смысловой макроструктуры
- Практические советы по заучиванию слов в предлагаемой классификации

1. *Введение*

Предлагаемая смысловая классификация основана на разделении минимума слов (3000) сначала по частям речи (глаголы, прилагательные и существительные) с дальнейшим разделением каждой части речи на смысловые группы. Например, у глагола таких групп десять (см. дальнейшее описание), а смысловые группы делятся на блоки (по 3–7 блоков в смысловой группе). Такую классификацию можно сравнить с библиотекой, в которой часть речи — это отдел библиотеки, шкафы с книгами — это смысловые группы, полки — это блоки слов, а отдельные слова — это отдельные книги на полках.

Вы находите отдел библиотеки (часть речи), подходите к нужному шкафу (смысловой группе), находите нужную полку (смысловой блок) и берете нужную книгу (слово).

Если учить слова бессистемно, то доступ к слову при переводе с русского языка получить трудно. В этом случае возникает ситуация, похожая на ситуацию в магазине: только что привезли товар — различную косметику. Товар еще не разложен по полкам. Если подойдет покупатель, то продавец долго будет искать нужный товар (в вашем случае вы будете долго искать нужное слово, даже если вы его знаете на английском). Идеальным вариантом является такая ситуация: товар разложен по полкам, продавец знает расположение товара на полках, он находит его автоматически.

При изучении слов в предлагаемой системе со смысловой макроструктурой, состоящей из названий смысловых групп и смысловых блоков, вы уверены, что вы знаете. Вы также знаете, в какой части памяти находится ваше слово. Единицей информации при таком изучении является не отдельное слово, а блок слов (из 7—10 слов).

Благодаря такой организации / структурированию минимума слов вы можете воспроизвести его весь наизусть, используя в качестве опоры смысловую макроструктуру, состоящую из названий групп и блоков. Вы можете получить доступ к любому слову, руководствуясь смыслом слова и находя соответствующий блок в смысловой макроструктуре. Для этого вам нужно сделать всего два выбора: а) какая смысловая группа? б) какой смысловой блок в выбранной группе?

Предлагаемая классификация и учебный словарь, составленный на ее основе, обеспечивает выбор нужного английского слова при выражении мыслей на английском языке. Мысль рождается в самых общих чертах, есть общая идея / тема (которую можно сравнить со смысловой группой классификации). Затем ведется поиск средств для ее выражения (вы останавливаетесь на каком-то блоке) и уже при составлении предложения вы берете какое-то конкретное слово в блоке.

Слова в блоке объединяются как синонимы, антонимы и как однородные действия, признаки или предметы, объединяемые общим понятием, выраженным в названии блока.

Например, блок «учебные операции» содержит слова: *учить, обучать, объяснять, понимать, запоминать, знать, забывать, ошибаться, исправлять*. Эти слова дают краткое изложение процесса обучения.

2. **Классификация слов по частям речи**

Классификация слов по частям речи используется в грамматике. Каждый ученик может определить часть речи, к которой относится какое-то слово. Эта классификация является очень старой. Еще ученые-грамматики древнего Рима делили слова по частям речи. Эта классификация была позаимствована во многие языки, включая русский и английский.

Однако, одно и то же понятие в русском языке и в английском могут выражаться разными частями речи. Например, опаздывать в русском языке — глагол, а в английском это понятие выражается сочетанием глагола *be* + прилагательное *late*. Таких случаев не очень много в минимуме, но они имеются и об этом следует помнить и на это нужно обращать внимание.

В предлагаемой классификации выделяются три основных части речи: глаголы, прилагательные и существительные. Деление слов на части речи облегчает использование слов в предложениях, поскольку разные части речи выполняют различные функции в предложении.

Из 3000 слов минимума базового уровня английского языка глаголы составляют 500, прилагательные — 500, существительные — 1500 единиц. Остальные части речи в сумме составляют 500 единиц.

В учебных целях глаголы, прилагательные и существительные делятся на смысловые группы и блоки.

Рассмотрим классификацию с использованием смысловой макроструктуры, состоящей из названий смысловых групп и смысловых блоков, на примере глагола.

3. *Классификация глаголов на смысловые группы*

Глаголы минимума (500 глаголов) в учебных целях разбиваются на следующие десять смысловых групп:

1. Глаголы стадии (начинать, продолжать, завершать)
2. Глаголы движения (бежать, ехать, лететь, плыть)
3. Глаголы наличия / количества (иметь, хранить, сокращать, накапливать)
4. Глаголы статического положения (стоять, сидеть, висеть, лежать)
5. Бытовые глаголы (работать, есть, одевать, болеть)
6. Глаголы чувства (любить, ненавидеть, радоваться, плакать)
7. Глаголы мышления (думать, делать вывод, решать, складывать, передумать)
8. Глаголы, выражающие рабочие операции (изготавливать, ремонтировать, пилить, стирать)
9. Глаголы общения (говорить, спрашивать, отвечать, брать, давать, знакомиться, извиняться)
10. Глаголы борьбы (нападать, зашипляться, побуждать, стрелять)

Названные смысловые группы охватывают нашу жизнь, выраженную в действиях.

Действительно, все в окружающем нас мире изменяется, проходит стадии (группа 1), движется (группа 2), имеет количественное выражение и изменение (группа 3) или находится в состоянии покоя (группа 4).

Каждый человек поддерживает свое существование (группа 5 — бытовые глаголы), испытывает какие-то чувства (группа 6) и думает (группа 7).

Человек появляется в обществе, чтобы работать (группа 8), общаться (группа 9) и бороться (группа 10).

Минимальное заполнение этих групп (без разбивки на блоки) будет выглядеть так:

1 Глаголы стадии

- а) начало
- б) продолжение
- в) завершение

2 Глаголы движения

- а) виды движения
- б) движение вверх / вниз
- в) скорость
- г) преследование
- д) цикл движения от начальной до конечной точки движения
- е) движение в воде

3 Глаголы наличия / количества

- а) наличие / принадлежность
- б) нехватка
- в) добавление / избыток
- г) сокращение / потребление
- д) остаток / сохранение

4 Глаголы положения

- а) стоять
- б) сидеть
- в) висеть
- г) лежать

5 Бытовые глаголы

- а) жить
- б) работать
- в) есть / пить
- г) одеваться
- д) спать, приводить себя в порядок
- е) болеть

6 Глаголы чувства

- а) хорошее отношение

- б) плохое отношение
- в) горе / радость
- г) гордость / скромность
- д) уверенность / сомнение
- е) старание / лень
- ж) оттенки эмоций

7 Глаголы восприятия и мышления

- а) восприятие мира
- б) обучение
- в) учебные операции
- г) логические операции

8 Рабочие операции

- а) работать / делать
- б) готовить / проверять
- в) операции, выполняемые рукой
- г) соединять / закреплять
- д) закрывать / открывать
- е) разрушать / делить на части
- ж) операции с водой

9 Глаголы общения

- а) говорить
- б) обращаться
- в) отвечать
- г) брать
- д) давать
- е) визит / этикет
- ж) нарушение этикета / наказание

10 Глаголы борьбы

- а) нападать
- б) защищаться
- в) результат борьбы
- г) действия с оружием

Если у кого-то нет времени на изучение всего минимума слов (3000 слов), то вы можете ограничиться изучением абсолютного минимума, приведенного выше.

Глаголы минимума (10 групп)

1 Глаголы стадии

begin	[bɪˈɡɪn]	начинать(ся)
appear	[əˈpiə]	появляться
be late	[biːleɪt]	опаздывать
continue	[kənˈtɪnjuː]	продолжать(ся)
take	[teɪk]	занимать (время)
put off	[ˈpʊtˈɒf]	откладывать
finish	[ˈfɪnɪʃ]	завершать(ся)
end	[end]	завершать(ся)
stop	[stɒp]	прекращать
cease	[siːs]	переставать

2 Глаголы движения

move	[muːv]	двигать(ся)
stop	[stɒp]	останавливать(ся)
lift	[lɪft]	поднимать
raise	[reɪz]	поднимать
rise	[raɪz]	подниматься
lower	[ˈləʊə]	опускать
go out	[ˈɡəʊˈaʊt]	выходить
go in	[ˈɡəʊˈɪn]	входить
leave	[liːv]	отправляться
cross	[krɒs]	пересекать
go along	[ˈɡəʊəˈlɒŋ]	идти вдоль
follow	[ˈfɒləʊ]	следовать
turn right / left	[tɜːn raɪt left]	повернуть направо / налево
arrive	[əˈraɪv]	прибывать
return	[rɪˈtɜːn]	возвращаться
go	[ɡəʊ]	идти / ехать

come	[kʌm]	приходить
go on foot	[gəʊ ɒn fʊt]	идти пешком
run	[rʌn]	бежать
fly	[flaɪ]	летать
ride	[raɪd]	скакать / ехать

3 Глаголы наличия

be	[bi:]	быть
have	[hæv]	иметь
there is	[ðeə ɪz]	имеется
be present	[bi: 'prez(ə)nt]	присутствовать
be sufficient	[bi: sə'fɪʃ(ə)nt]	быть достаточным
be absent	[bi: 'æbs(ə)nt]	отсутствовать
be empty	[bi: 'emptɪ]	быть пустым
gather	[ˈgæðə]	собирать(ся)
add	[æd]	добавлять
fill	[fɪl]	наполнять
be full	[bi: fʊl]	быть полным
reduce	[rɪ'dju:s]	сокращать
exclude	[ɪk'sklud]	исключать
spend	[spend]	тратить
spoil	[spɔɪl]	портить
remain	[rɪ'meɪn]	оставаться
keep	[ki:p]	удерживать
possess	[pə'zes]	владеть
belong	[bɪ'lɒŋ]	принадлежать
contain	[kən'teɪn]	содержать

4 Глаголы положения

put	[pʊt]	класть
lay	[leɪ]	положить
lie	[laɪ]	лежать
sit	[sɪt]	сидеть
sit down	[ˈsɪt'daʊn]	садиться
stand	[stænd]	стоять / ставить
hang	[hæŋ]	висеть / вешать
be situated	[bi: 'sɪtʃueɪtɪd]	находиться

5 Бытовые глаголы

live	[lɪv]	жить
be born	[biː bɔːn]	родиться
work	[wɜːk]	работать
earn	[ɜːn]	зарабатывать
eat	[iːt]	есть
drink	[drɪŋk]	пить
bake	[beɪk]	печь
fry	[fraɪ]	жарить
boil	[bɔɪl]	кипятить / кипеть
wear	[weə]	носить
put on	[ˈpʊt ˈɒn]	надевать
wash	[wɒʃ]	стирать
iron	[ˈaɪən]	гладить
go to bed	[gəʊ tuː bed]	ложиться спать
sleep	[sliːp]	спать
awake	[əˈweɪk]	будить / просыпаться
get up	[ˈget ʌp]	вставать
be sick	[biː sɪk]	быть больным
be ill	[biː ɪl]	быть больным
treat	[triːt]	лечить
recover	[rɪˈkʌvə]	выздоровливать

6 Глаголы чувства

love	[lʌv]	любить
like	[laɪk]	любить / нравиться
want	[wɒnt]	хотеть
prefer	[prɪˈfɜː]	предпочитать
admire	[ədˈmaɪə]	восхищаться
hate	[heɪt]	ненавидеть
dislike	[dɪsˈlaɪk]	не любить
accuse	[əˈkjuːz]	обвинять
suffer	[ˈsʌfə]	страдать
bear	[beə]	вынести
weep	[wiːp]	плакать
comfort	[ˈkʌmfət]	утешать
calm down	[kʌm daʊn]	успокоиться

smile	[smaɪl]	улыбаться
laugh	[lɑ:f]	смеяться
enjoy	[ɪn'dʒɔɪ]	наслаждаться
rejoice	[rɪ'dʒɔɪs]	радоваться, веселиться
be sure	[bi:ʃʊə]	быть уверенным
doubt	[daʊt]	сомневаться
be tired	[bi:'taɪəd]	уставать, быть устав-
шим		
agitate	[ˈædʒɪteɪt]	волновать
frighten	[ˈfraɪtn]	пугать
astonish	[ə'stɒnɪʃ]	удивлять
hurl	[hɜ:t]	обижать
offend	[ə'fend]	оскорблять
be angry	[bi:'æŋɡrɪ]	быть сердитым

7 Глаголы мышления

see	[si:]	видеть
look	[lʊk]	смотреть
listen	[ˈlɪs(ə)n]	слушать
hear	[hɪə]	слышать
feel	[fi:]	чувствовать
remember	[rɪ'membə]	помнить
forget	[fə'geɪt]	забывать
recognize	[ˈrekəɡnaɪz]	узнавать
distinguish	[dɪs'tɪŋɡwɪʃ]	различать
read	[ri:d]	читать
write	[raɪt]	писать
count	[kaʊnt]	считать
calculate	[ˈkælkjuleɪt]	вычислять
add	[æd]	прибавлять
subtract	[səb'trækt]	вычитать
multiply	[ˈmʌltɪplɪ]	умножать
divide	[dɪ'vaɪd]	делить
think	[θɪŋk]	думать
decide	[dɪ'saɪd]	решать
change one's mind	[tʃeɪndʒ wʌnz maɪnd]	передумать

8 Рабочие операции

do	[du:]	делать
make	[meɪk]	делать
perform	[pə'fɔ:m]	выполнять
prepare	[pri'peə]	готовить
hide	[haɪd]	прятать
search	[sɜ:tʃ]	искать
find	[faɪnd]	находить
take	[teɪk]	брать
keep	[ki:p]	держать
push	[puʃ]	толкать
pull	[pʊl]	тянуть
throw	[θraʊ]	бросать
open	[ˈəʊpən]	открывать
shut	[ʃʌt]	закрывать
attach	[ə'tætʃ]	присоединять
undo	[ʌn'du:]	отсоединить / развязать
cut	[kʌt]	резать
pour	[pɔ:]	лить
spill	[spɪl]	проливать / просыпать
dry	[draɪ]	супить

9 Глаголы общения

speak	[spi:k]	говорить
talk	[tɔ:k]	говорить
say	[seɪ]	сказать
tell	[tel]	сказать
address	[ə'dres]	обращаться
ask	[ɑ:sk]	спрашивать / просить
answer	[ˈɑ:nsə]	отвечать
allow	[ə'laʊ]	разрешать
prohibit	[prə'hɪbɪt]	запрещать
advise	[əd'vaɪz]	советовать
warn	[wɔ:n]	предупреждать
suggest	[sə'dʒest]	предлагать
give	[ɡɪv]	давать
offer	[ˈɒfə]	предлагать

buy	[baɪ]	покупать
sell	[sel]	продавать
borrow	[ˈbɒrəʊ]	брать займы
lend	[lend]	давать на время
present	[prɪˈzent]	дарить
invite	[ɪnˈvaɪt]	приглашать
visit	[ˈvɪzɪt]	посещать
welcome	[ˈwelkəm]	тепло встречать
greet	[gri:t]	приветствовать
introduce	[ˌɪntrəˈdju:s]	представлять
make acquaintance	[merk əˈkweɪntəns]	знакомиться
be acquainted	[bi: əˈkweɪntɪd]	быть знакомым
disturb	[dɪsˈtɜ:b]	мешать / беспокоить
trouble	[ˈtrʌb(ə)l]	беспокоить
excuse	[ɪkˈskju:s]	извинять
forgive	[fəˈɡɪv]	прощать
apologize	[əˈpɒlədʒaɪz]	извиняться
thank	[θæŋk]	благодарить

10 Глаголы борьбы

attack	[əˈtæk]	нападать
fight	[faɪt]	сражаться
resist	[rɪˈzɪst]	сопротивляться
defend	[dɪˈfend]	защищать
yield	[jɪld]	поддаться
win	[wɪn]	победить / выиграть
lose	[lu:z]	проиграть
shoot	[ʃu:t]	стрелять
kill	[kɪl]	убить
wound	[wu:nd]	ранил
strike a blow	[straɪk ə bləʊ]	нанести удар

4. *Разбивка смысловых групп на блоки*

Если число слов в группах увеличится до 30–50, что имеет место при разбивке глагольного минимума из 500 единиц на 10 групп, то такие группы являются слишком большими и не воспринимаются целиком нашей кратковременной / оперативной памятью. Мы теряем обзор в группе. Для обеспечения обзорности смысловые группы делятся на блоки. Блоки содержат слова, еще более тесно связанные между собой по смыслу. Например, среди глаголов группы движения можно выделить блок глаголов, выражающих скорость:

спешить
лететь
ехать
бежать
идти
ползти
ускорять
тормозить
замедлять

Вы видите, что блок содержит слова, выражающие разные скорости от максимальной (*лететь*) до минимальной (*ползти*), а также глаголы, выражающие изменение скорости (*ускорять*, *замедлять*).

В названии блока содержится общее понятие, объединяющее отдельные слова в блок.

Например, среди глаголов мышления можно выделить блок «процесс обучения»:

изучать
обучать
объяснять
понимать
заучивать
знать
значить

забывать
ошибаться
проверять
исправлять

5. **Смысловая макроструктура классификации**

При разбивке смысловых групп на блоки получается следующая макроструктура, образованная из названия смысловых групп и смысловых блоков:

1 **Глаголы стадии**

- а) начало
- б) продолжение
- в) завершение

2 **Глаголы движения**

- а) виды движений
- б) движение вверх / вниз
- в) скорость
- г) преследование
- д) цикл движения от начальной до конечной точки движения
- е) движение в воде

3 **Глаголы наличия / количества**

- а) наличие / принадлежность
- б) нехватка
- в) добавление / избыток
- г) сокращение / потребление
- д) остаток / сохранение

4 **Глаголы положения**

- а) стоять
- б) сидеть

- в) висеть
- г) лежать

5 Бытовые глаголы

- а) жить
- б) работать
- в) есть / пить
- г) одеваться
- д) спать, приводить себя в порядок
- е) болеть

6 Глаголы чувства

- а) хорошее отношение
- б) плохое отношение
- в) горе / радость
- г) гордость / скромность
- г) уверенность / сомнение
- д) старание / лень
- е) оттенки эмоций

7 Глаголы восприятия и мышления

- а) восприятие мира
- б) обучение
- в) учебные операции
- г) логические операции

8 Рабочие операции

- а) работать / делать
- б) готовить / проверять
- в) операции, выполняемые рукой
- г) соединять / закреплять
- д) закрывать / открывать
- е) разрушать / делить на части
- ж) операции с водой

9 Глаголы общения

- а) говорить
- б) обращаться
- в) отвечать
- г) брать
- д) давать
- е) визит / этикет
- ж) нарушение этикета / наказание

10 Глаголы борьбы

- а) нападать
- б) защищаться
- в) результат борьбы
- г) действия с оружием

Как уже говорилось ранее, макроструктуру классификации можно сравнить с библиотекой: отдел — части речи, отдельные шкафы — смысловые группы, полки шкафа — смысловые блоки, отдельные книги — слова.

В отделе (части речи) глагола — десять шкафов (десять групп). В каждом шкафу — полки (блоки). В нашем случае в шкафах разное количество полок.

В первом шкафу (глаголы стадии) таких полок три, во втором (глаголы движения) — шесть полок (блоков).

Вам не нужно перебирать груды книг, чтобы найти ту, которая нужна. А ведь именно такая ситуация возникает при бессистемном изучении иностранных слов. Вы точно знаете, что выучили слово и можете перевести его на родной язык. Но при выражении мысли на английском языке с использованием этого слова оно к вам не приходит. Вы же не можете перерыть все английские слова в своей памяти! А если вы и сможете это сделать, то сколько времени у вас уйдет на это! Ведь только минимума базового уровня содержит 3000 слов, а продвинутый уровень должен иметь не менее 10 тысяч слов.

Используя же смысловую макроструктуру вы делаете всего два выбора: а) название группы; б) название блока.

Блок в этой классификации является единицей изучения: он заучивается целиком, в нем одно слово поддерживает другое.

С использованием макроструктуры вы можете воспроизвести все глаголы за 20 минут. Сотни изучающих английский язык по этой методике показывают именно такой результат (20 минут на все глаголы). Многократное повторение слов в одной и той же последовательности переводит их в долговременную память.

6. Минимальное заполнение блоков смысловой классификации

Минимальное заполнение блоков макроструктуры преследует две цели:

- 1) Отработка навыков владения макроструктурой — сокращение времени на доступ к блоку до двух секунд (выбор группы < 1 сек, выбор блока — 1 сек).
- 2) Заучивание слов блока, чтобы использовать эти слова в дальнейшем в качестве опоры при освоении блока с полным заполнением. Для минимального заполнения берутся наиболее употребительные слова.

При минимальном заполнении вы более отчетливо понимаете название смыслового блока.

1 Глаголы стадии — Verbs of Stage

а) Начало — Beginning

начинать(ся) — start [sta:t]

становиться (+ прилаг.) — grow (+ adj.) [grəʊ]

готовиться — prepare [prɪ'peə]

б) Продолжение — Continuation

продолжать(ся) — continue [kən'tɪnju:]

откладывать — put off ['pʊt'ɒf]

повторять — repeat [rɪ'pi:t]

в) Завершение — End

завершать(ся) — finish [ˈfɪnɪʃ]

прерывать — break [breɪk]

переставать — cease [si:s]

2 Глаголы движения — Verbs of Movement

а) Виды движений — Ways of Movement

двигать(ся) — move [mu:v]

идти / ехать — go [gəʊ]

скользить — slide [slaɪd]

кататься на лыжах — ski [ski:]

б) Движение вверх / вниз — Upward / Downward Movement

поднимать — raise [reɪz]

подниматься — rise [raɪz]

опускать — lower [ˈləʊə]

падать — fall [fɔ:l]

в) Скорость — Speed

спешить — hurry [ˈhʌɪ]

лететь — fly [flaɪ]

ползти — creep [kri:p]

идти / ехать — go [gəʊ]

ускорять — speed up [ˈspi:dʹʌp]

г) Преследование — Pursuit

преследовать — pursue [pəˈsju:]

схватить — catch [kætʃ]

убежать — escape [ɪˈskeɪp]

д) Цикл движений от начальной до конечной точки движения — Movement from Start to Finish

отправляться — depart [diˈpɑ:t]

продвигаться — advance [ədˈvɑ:ns]

прибывать — arrive [əˈraɪv]

входить / вводить — enter [ˈentə]

е) Движение в воде — Movement in Water

течь — flow [fləʊ]

плавать — swim [swɪm]

нырять — dive [daɪv]

3 **Глаголы наличия / количества — Verbs of Presence / Quantity**

а) **Наличие / принадлежность — Presence / Belonging**

существовать — exist [ɪg'zɪst]

владеть — possess [pə'zes]

принадлежать — belong [bɪ'lɒŋ]

содержать — contain [kən'teɪn]

б) **Пехватка — Lack**

нуждаться — need [ni:d]

не хватать — lack [læk]

отсутствовать — be absent [bi: 'æbs(ə)nt]

в) **Добавление / избыток — Addition / Excess**

собирать(ся) — gather ['gæðə]

наполнять — fill [fɪl]

быть в избытке — be in excess [bi: in ɪk'ses]

г) **Сокращение / остаток — Shortening / Remainder**

сокращать — reduce [rɪ'dju:s]

тратить — spend [spend]

портить — spoil [spɔɪl]

д) **Сохранение — Preservation**

оставаться — remain [rɪ'meɪn]

удерживать — keep [ki:p]

хранить — store [stɔ:]

е) **Положение — Position**

класть — put [put]

находиться — be situated [bi: 'sɪtʃueɪtɪd]

ложиться — lie down ['laɪ'daʊn]

4 **Глаголы положения**

а) **Стоять — Stand**

б) **Сидеть — Sit**

в) **Висеть — Hang**

г) **Лежать — Lie**

5 Бытовые глаголы — Verbs of Everyday Life

а) Жить — Live

рождать — bear [beə]

жить — live [liv]

дышать — breathe [bri:ð]

б) Работать — Work

работать — work [wɜ:k]

зарабатывать — earn [ɜ:n]

отдыхать — rest [rest]

в) Есть / пить — Eat / Drink

есть — eat [i:t]

пить — drink [drɪŋk]

готовить — cook [kuk]

г) Одеваться — Dress

носить — wear [weə]

надевать — put on [ˈput ɒn]

стирать — wash [wɒʃ]

хорошо сидеть (*об одежде*) — fit [fɪt]

д) Спать / приводить себя в порядок — Sleep / Tidy Oneself Up

спать — sleep [slɪ:p]

будить / просыпаться — awake [əˈweɪk]

умываться — wash oneself [wɒʃ wʌnˈself]

е) Болеть — Be Ill

болеть — be ill [bi: ɪl]

простудиться — catch a cold [kætʃ ə kəʊld]

выздоровливать — recover [rɪˈkʌvə]

слабеть — weaken [ˈwi:kən]

6 Глаголы чувств — Verbs of Feeling

а) Хорошее отношение — Good Attitude

любить — love [lʌv]

предпочитать — prefer [prɪˈfɜ:]

уважать — respect [rɪˈspekt]

восхищаться — admire [ədˈmaɪə]

б) Плохое отношение — Bad Attitude

ненавидеть — hate [hæt]

не обращать внимания — disregard [ˌdɪsrɪˈɡɑːd]

ссориться — quarrel [ˈkwɒrəl]

завидовать — envy [ˈenvi]

в) Горе / радость — Grief / Joy

страдать — suffer [ˈsʌfə]

вынести — bear [beə]

жаловаться — complain [kəmˈpleɪn]

смеяться — laugh [lɑːf]

г) Гордость / скромность — Pride / Modesty

гордиться — be proud [biː praʊd]

скромничать — be modest [biː ˈmɒdɪst]

д) Уверенность / сомнение — Certainty / Doubt

надеяться — hope [həʊp]

верить — believe [biˈliːv]

сомневаться — doubt [daʊt]

е) Старание / лень — Diligence / Laziness

заботиться — care [keə]

лениться — be lazy [biː ˈleɪzi]

уставать, быть уставшим — be tired [biː ˈtaɪəd]

ж) Оттенки эмоций — Shades of Emotion

возбуждать — excite [ɪkˈsaɪt]

пугать — frighten [ˈfraɪtn]

удивлять — surprise [saˈpraɪz]

обижать — hurt [hɜːt]

**7 Глаголы восприятия и мышления —
Verbs of Perception and Thinking****а) Восприятие мира — Perception of the World**

чувствовать — feel [fiːl]

следить, наблюдать — watch [wɒtʃ]

узнавать — recognize [ˈrekəɡnaɪz]

б) Обучение — Instruction

изучать — learn [lɜ:n]

обучать — teach [ti:tʃ]

знать — know [nəʊ]

ошибаться — make a mistake [meɪk ə mɪ'steɪk]

в) Учебные операции — Learning Operations

читать — read [ri:d]

писать — write [raɪt]

считать — count [kaʊnt]

выражать — express [ɪk'spres]

г) Логические операции — Logical Operations

думать — think [θɪŋk]

исследовать — research [rɪ'sɜ:tʃ]

доказывать — prove [pru:v]

решать — decide [dɪ'saɪd]

8 Рабочие операции — Working Operations**а) Работать / делать — Work / do**

работать — work [wɜ:k]

делать — do [du:]

делать — make [meɪk]

б) Готовить / проверять — Prepare / Control

готовить — prepare [prɪ'peə]

проверять — control [k ɒn'trəʊl]

использовать — use [ju:z]

в) Брать (и другие операции рукой) — Take (and Other Manual Operations)

брать — take [teɪk]

держать — keep [ki:p]

бросать — throw [θrəʊ]

тянуть — pull [pul]

г) Соединять / закреплять — Connect / Fix

присоединять — attach [ə'tætʃ]

завязывать, привязывать — tie [taɪ]

отсоединить / развязать — undo [ʌn'du:]

д) **Закрывать / открывать — Close / Open**

закрывать — shut [ʃʌt]

открывать — open ['əʊpən]

искать — search [sɜ:tʃ]

е) **Разрушать / делить на части — Destroy / Divide into Parts**

ломать — break [breɪk]

резать — cut [kʌt]

скрести — scrape [skreɪp]

ж) **Операции с водой — Operations with Water**

лить — pour [pɔ:]

мыть — wash [wɒʃ]

растворять — dissolve [dɪ'zɒlv]

9 Глаголы общения — Verbs of Intercourse

а) **Говорить — Speak**

говорить — speak [spi:k]

шептать — whisper ['wɪʃpə]

молчать — be silent [bi: 'saɪlənt]

б) **Обращаться — Address**

обращаться — address [ə'dres]

информировать — inform [ɪn'fɔ:m]

спрашивать / просить — ask [ɑ:sk]

требовать — demand [dɪ'mɑ:nd]

в) **Отвечать — Answer**

отвечать — answer ['ɑ:nsə]

объяснять — explain [ɪk'spleɪn]

советовать — advise [əd'vaɪz]

помогать — help [help]

г) **Брать — Take**

принимать — accept [ək'sept]

брать займы — borrow ['bɒrəʊ]

покупать — buy [baɪ]

д) Давать — Give

предлагать — offer [ˈɒfə]

давать — give [ɡɪv]

дарить — present [prɪˈzent]

е) Визит / этикет — Visit / Etiquette

приглашать — invite [ɪnˈvaɪt]

посещать — visit [ˈvɪzɪt]

представлять — introduce [ˌɪntrəˈdjuːs]

извиняться — apologize [əˈpɒlədʒaɪz]

уходить (из гостей) — take leave [teɪk liːv]

ж) Нарушение этикета / наказание — Breach of Etiquette / Punishment

мешать / беспокоить — disturb [dɪsˈtɜːb]

оскорблять — offend [əˈfend]

привлекать к суду — bring to trial [ˈbrɪŋ tə ˈtraɪəl]

наказывать — punish [ˈpʌnɪʃ]

10 Глаголы борьбы — Verbs of Fighting**а) Нападать — Attack**

угрожать — threaten [ˈθreɪn]

вооружаться — arm oneself [ɑːm wʌnˈself]

вести войну — wage war [ˈweɪdʒ ˈwɔː]

нападать — attack [əˈtæk]

б) Защищаться — Defend Oneself

бороться — struggle [ˈstrʌɡ(ə)l]

защищать — defend [dɪˈfend]

освобождать — liberate [ˈlɪbəreɪt]

в) Военные операции — Field Operations

победить / выиграть — win [wɪn]

проиграть — lose [luːz]

сдаться — surrender [səˈrendə]

г) Действия с оружием — Actions with Weapons

стрелять — shoot [ʃuːt]

ранить — wound [wuːnd]

взрываться — burst [bɜːst]

7. **Глагольный минимум, классифицированный с использованием смысловой макроструктуры**

1 **Глаголы стадий**

а) **Начало**

- начинать(ся) — start [stɑ:t]
начинать(ся) — begin [bɪ'gɪn]
появляться — appear [ə'piə]
становиться — grow [grəʊ]
становиться — become [bɪ'kʌm]
становиться — get [get]
готовиться — prepare [prɪ'peə]
опаздывать — be late [bi: leɪt]
-

б) **Продолжение**

- продолжать(ся) — continue [kən'tɪnju:]
продолжать — go on ['gəʊ'ɒn]
длиться — last [lɑ:st]
занимать (время) — take [teɪk]
задерживать — delay [dɪ'leɪ]
откладывать — postpone [pə(v)'spəʊn]
откладывать — put off ['put'ɒf]
повторять — repeat [rɪ'pi:t]
возобновлять — resume [rɪ'zju:m]
-

в) **Завершение**

- завершать(ся) — finish ['fɪnɪʃ]
завершать(ся) — end [end]
завершать — complete [kəm'pli:t]
прерывать — break [breɪk]
прерывать — interrupt [ˌɪntə'rʌpt]
приостанавливать — suspend [sə'spend]
прекращать — stop [stɒp]
переставать — cease [si:s]

2 Глаголы движения

а) Виды движения

- двигать(ся) — move [mu:v]
останавливать(ся) — stop [stop]
идти / ехать — go [gəv]
катить(ся) — roll [rəʊl]
скользить — slide [slaid]
поворачивать(ся) — turn [tɜ:n]
гнуть — bend [bend]
махать рукой — wave [weɪv]
трясти(сь) — shake [ʃeɪk]
раскачиваться — swing [swɪŋ]
лететь — fly [flaɪ]
ползти — creep [kri:p]
плыть — swim [swɪm]
вращаться — rotate [rəʊ'teɪt]
кататься на лыжах — ski [ski:]
кататься на коньках — skate [skeɪt]
-

б) Движение вверх / вниз

- поднимать — lift [lɪft]
поднимать — raise [reɪz]
подниматься — rise [raɪz]
взбираться — climb [klaɪm]
восходить — ascend [ə'send]
опускать — lower ['ləʊə]
опускаться — sink [sɪŋk]
ронять / падать — drop [drɒp]
падать — fall [fɔ:l]
спускаться — descend [dɪ'send]
-

в) Скорость

- спешить — hurry ['hʌrɪ]
лететь — fly [flaɪ]
скакать / ехать — ride [raɪd]
бежать — run [rʌn]
ползти — crawl [krɔ:l]
идти / ехать — go [gəv]

идти / гулять — walk [wɔ:k]
ускорять — speed up ['spi:d'ʌp]
тормозить — brake [breɪk]
замедлять — slow down ['sləʊ'daʊn]
ползти — creep [kri:p]

г) Преследование

гнать — drive [draɪv]
преследовать — pursue [pə'sju:]
догонять — catch up ['kætʃ'ʌp]
перегонять — surpass [sə'pɑ:s]
оставлять позади — leave behind [li:v bɪ'haɪnd]
убежать — escape [ɪ'skeɪp]
спасаться бегством — flee [fli:]
схватить — catch [kætʃ]
избегать — avoid [ə'vɔɪd]

д) Цикл движений от выхода до входа

отправляться — start [stɑ:t]
отправляться — leave [li:v]
отправляться — depart [di:'pɑ:t]
выходить — go out ['gəʊ'aʊt]
продвигаться — advance [əd'vɑ:ns]
встречать(ся) — meet [mi:t]
встречаться — come across ['kʌm ə'krɒs]
следовать — follow ['fɒləʊ]
идти (вдоль) — go (along) [gəʊ ə'lɒŋ]
пересекать — cross [krɒs]
врезаться (в) — run (into) [rʌn 'ɪntu:]
приходить — come [kʌm]
прибывать — arrive [ə'raɪv]
возвращаться — return [rɪ'tɜ:n]
входить — go in ['gəʊ'ɪn]
входить / вводить — enter ['entə]
проходить мимо / передавать — pass [pɑ:s]
повернуть — turn [tɜ:n]
достигать — reach [ri:tʃ]
достигать — attain [ə'teɪn]

е) **Движение в воде**

- течь — flow [fləʊ]
не тонуть — float [fləʊt]
плавать — swim [swɪm]
нырять — dive [daɪv]
нырять — plunge [plʌndʒ]
погружаться — sink [sɪŋk]
тонуть — drown [draʊn]
гребти — row [rəʊ]
идти под парусом — sail [seɪl]
всплывать — emerge [ɪ'mɜ:dʒ]

3 Глаголы наличия / количества

а) **Наличие / принадлежность**

- быть — be [bi:]
иметь — have [hæv]
имеется — there is [ðeə ɪz]
существовать — exist [ɪg'zɪst]
быть в наличии — be available [bi: ə'veɪləb(ə)l]
владеть — possess [pə'zes]
быть достаточным — be sufficient [bi: sə'fɪʃ(ə)nt]
иметь в достаточном кол-ве — have enough [hæv ɪ'nʌf]
хватит — that will do [ðæt wɪl du:]
присутствовать — be present [bi: prez(ə)nt]
включать — include [ɪn'klu:d]
принадлежать — belong [br'lɒŋ]
содержать — contain [kən'teɪn]
-

б) **Нехватка**

- нуждаться — need [ni:d]
требовать — require [rɪ'kwaɪə]
быть необходимым — be necessary [bi: 'nesɪs(ə)rɪ]
не хватать — lack [læk]
отсутствовать — be absent [bi: 'æbs(ə)nt]
опорожнять — empty ['emptɪ]
быть пустым — be empty [bi: 'emptɪ]
-

в) Добавление / потребление

добавлять — add [æd]

собирать(ся) — gather [ˈgæðə]

собирать — collect [kəˈlekt]

быть полным — be full [bi: fʊl]

наполнять — fill [fɪl]

накапливать — accumulate [əˈkju:mjuleɪt]

быть в избытке — be in surplus [bi: ɪn ˈsɜ:pləs]

быть в избытке — be in excess [bi: ɪn ɪkˈses]

г) Сокращение / остаток

сокращать — reduce [rɪˈdju:s]

исключать — exclude [ɪkˈsklu:d]

устранять — eliminate [ɪˈlɪmɪneɪt]

обходиться (без) — do without [du: wɪˈðaʊt]

тратить — spend [spend]

потреблять — consume [kənˈsju:m]

терять — lose [lu:z]

портить — spoil [spɔɪl]

повреждать — damage [ˈdæmɪdʒ]

д) Сохранение

оставаться — be left [bi: left]

оставаться — remain [rɪˈmeɪn]

сохранять за собой — retain [rɪˈteɪn]

удерживать — keep [ki:p]

поддерживать — maintain [meɪnˈteɪn]

сохранять — preserve [prɪˈzɜ:v]

хранить — store [stɔ:]

4 Глаголы положения

помещать — place [pleɪs]

класть — put [pʊt]

класть — set [set]

положить — lay [leɪ]

находиться — be situated [bi: ˈsɪtʃueɪtɪd]

находиться — be located [bi: ləʊˈkeɪtɪd]

определять местонахождение — locate [ləʊˈkeɪt]

лежать — lie [laɪ]
ложиться — lie down [ˈlaɪˈdaʊn]
стоять / ставить — stand [stænd]
вставать — stand up [ˈstændˈʌp]
сидеть — sit [sɪt]
посадить — seat [si:t]
садиться — sit down [ˈsɪtˈdaʊn]
садиться — seat oneself [si:t wʌnˈself]
висеть / вешать — hang [hæŋ]
пребывать — stay [steɪ]

5 Бытовые глаголы

а) Жить

родить — bear [beə]
родить — give birth [gɪv bɜːθ]
родиться — be born [biː bɔːn]
жить — live [lɪv]
быть живым — be alive [biː əˈlaɪv]
проживать — dwell [dwell]
дышать — breathe [briːð]
называть — name [neɪm]
жениться — marry [ˈmæri]

б) Работать

работать — work [wɜːk]
поступать на работу — take a job [teɪk ə dʒɒb]
принимать на работу — employ [ɪmˈplɔɪ]
увольнять — dismiss [dɪsˈmɪs]
зарабатывать — earn [ɜːn]
платить — pay [peɪ]
тратить — spend [spend]
экономить — economize [ɪˈkɒnəmaɪz]
сберегать / копить — save [seɪv]
быть бережливым — be thrifty [biː ˈθrɪftɪ]
тратить непроизводительно — waste [weɪst]
отдыхать — rest [rest]

в) Есть

быть голодным — be hungry [biː ˈhʌŋɡri]

кормить — feed [fi:d]
есть — eat [i:t]
кусать — bite [baɪt]
глотать — swallow ['swɒləʊ]
пить — drink [drɪŋk]
готовить (пищу) — cook ['kʊk]
печь — bake [beɪk]
жарить — fry [fraɪ]
кипятить / кипеть — boil [bɔɪl]
тушить (овощи, мясо) — stew [stju:]
жевать — chew [tʃu:]
хотеть пить — be thirsty [bi: 'θɜ:sti]

г) **Одеваться**

носить — wear [weə]
одевать — dress [dres]
одевать — put on ['put'ɒn]
снимать — take off ['teɪk'ɒf]
стирать — wash [wɒʃ]
стирать — launder ['ləʊndə]
гладить — iron ['aɪən]
заказывать — order ['ɔ:də]
шить — sew [sew]
кроить — cut out ['kʌt'ʌʊt]
сидеть (хорошо) — fit [fɪt]
идти (об одежде) — suit [s(j)u:t]
быть в моде — be in fashion [bi: ɪn 'fæʃ(ə)n]
выйти из моды — be out of fashion [bi: ʌʊt ɒv 'fæʃ(ə)n]

д) **Спать / умыться**

спать — sleep [sli:p]
уснуть — fall asleep [fɔ:l ə'sli:p]
ложиться спать — go to bed [gəʊ tu bed]
будить / просыпаться — awake [ə'weɪk]
будить / просыпаться — wake [weɪk]
вставать — get up ['get'ʌp]
вставать из постели — get out of bed [get ʌʊt ɒv bed]
чистить зубы — brush teeth [brʌʃ ti:θ]
причесываться — comb one's hair [kəʊm wʌnz heə]

умываться — wash oneself [wɒʃ wʌn'self]
вытираться — dry oneself [draɪ wʌn'self]
бриться — shave [ʃeɪv]
прикрашиваться — make up ['meɪk'ʌp]
делать прическу — do one's hair [du: wʌnz heə]
делать завивку — perm [pɜ:m]

е) **Болезнь**

болеть — be sick [bɪ'sɪk]
болеть — be ill [bɪ'ɪl]
испытывать боль / болеть — ache [eɪk]
простудиться — catch a cold [kætʃ ə 'kəʊld]
кашлять — cough [kɒf]
чихать — sneeze [sni:z]
лечить — treat [tri:t]
излечивать — cure [kjʊə]
выздоровливать — recover [rɪ'kʌvə]
слабеть — weaken ['wi:kən]
умирать — die [daɪ]
хоронить — bury ['berɪ]
заживать / заживлять — heal [hi:l]

6 Глаголы чувств

а) **Хорошее отношение**

влюбиться — fall in love [fɔ:l ɪn lʌv]
любить — love [lʌv]
любить — be fond of [bi: fɒnd ɒv]
любить / нравиться — like [laɪk]
предпочитать — prefer [prɪ'fɜ:]
уважать — respect [rɪs'pekt]
ценить — esteem [ɪs'ti:m]
хвалить — praise [preɪz]

б) **Плохое отношение**

ненавидеть — hate [heɪt]
ненавидеть — detest [dɪ'test]
не любить — dislike [dɪs'laɪk]
не обращать внимания — disregard [ˌdɪsrɪ'ga:d]

бранить — scold [skəʊld]
ссориться — quarrel ['kwɒrəl]
упрекать — reproach [rɪ'prəʊtʃ]
обвинять — accuse [ə'kju:z]
завидовать — envy ['envi]

в) Горе / радость

страдать — suffer ['sʌfə]
терпеть — endure [ɪn'dʒʊə]
вынести — bear [beə]
выстоять — stand [stænd]
сдаваться — give up / in ['gɪv'ʌp / ɪn]
капитулировать — surrender [sə'rendə]
жаловаться — complain [kəm'pleɪn]
плакать / кричать — cry [kraɪ]
плакать — weep [wi:p]
беспокоиться — worry ['wʌrɪ]
утешать — comfort ['kʌmfət]
успокоиться — calm oneself [kʌm wʌn'self]
улыбаться — smile [smaɪl]
смеяться — laugh [lɑ:f]
радоваться — rejoice [rɪ'dʒɔɪs]
наслаждаться — enjoy [ɪn'dʒɔɪ]

г) Гордость / скромность

гордиться — be proud [bi:praʊd]
хвастаться — boast [bəʊst]
зазнаваться — put on airs [put ɒn eəz]
робеть — be shy [bi:ʃaɪ]
скромничать — be modest [bi:'mɒdɪst]
быть наглым — be insolent [bi:'ɪnsələnt]
наглеть — be impudent [bi:'ɪmpjʊd(ə)nt]

д) Уверенность / сомнение

быть уверенным — be sure [bi:sʊə]
надеяться — hope [həʊp]
верить — believe [bɪ'li:v]
полагаться — rely [rɪ'laɪ]
сомневаться — doubt [daʊt]

колебаться — hesitate [ˈhezɪteɪt]

подозревать — suspect [səˈspekt]

е) **Старание / лень**

заботиться — care [keə]

не заботиться — neglect [niˈglekt]

увиливать — shirk [ʃɜ:k]

стараться сделать все возможное — try to do one's best
[traɪ tu du: wʌnz best]

уставать — get tired [get ˈtaɪəd]

лениться — be lazy [bi: ˈleɪzi]

уставать — be tired [bi: ˈtaɪəd]

ж) **Оттенки эмоций**

волновать — agitate [ˈædʒɪteɪt]

возбуждать — excite [ɪkˈsaɪt]

глубоко тронуть — move [mu:v]

бояться — fear [fiə]

пугать — scare [skeə]

пугать — frighten [ˈfraɪtn]

удивлять — astonish [əˈstɒnɪʃ]

удивлять — surprise [səˈpraɪz]

удивлять — amaze [əˈmeɪz]

обижать — hurt [hɜ:t]

оскорблять — offend [əˈfend]

ранить — wound [wu:nd]

быть сердитым — be angry [bi: ˈæŋɡrɪ]

7 Глаголы мышления

а) **Восприятие мира**

видеть — see [si:]

смотреть — look [lʊk]

слышать — hear [hɪə]

слушать — listen [ˈlɪs(ə)n]

думать — think [θɪŋk]

наблюдать — observe [əbˈzɜ:v]

узнавать — recognize [ˈrekəɡnaɪz]

чувствовать — feel [fi:l]

представлять себе — imagine [ɪˈmædʒɪn]

следить — watch [wɔ:tʃ]

различать — distinguish [dɪs'tɪŋɡwɪʃ]

б) Обучение

изучать — study ['stʌdi]

изучать — learn [lɜ:n]

понимать — understand [ˌʌndə'stænd]

обучать — train [treɪn]

обучать — teach [ti:tʃ]

объяснять — explain [ɪks'pleɪn]

заучивать — memorize ['meməraɪz]

учить наизусть — learn by heart [lɜ:n baɪ hæ:t]

помнить — remember [rɪ'membə]

помнить — bear in mind [beə ɪn'maɪnd]

знать — know [nəʊ]

значить — mean [mi:n]

забывать — forget [fə'get]

ошибаться — mistake [mɪs'teɪk]

ошибаться — err [ɜ:]

проверять — examine [ɪg'zæmɪn]

исправлять — correct [kə'rekt]

в) Учебные операции

читать — read [ri:d]

писать — write [raɪt]

складывать — add [æd]

вычитать — subtract [səb'trækt]

умножать — multiply ['mʌltɪplaɪ]

делить — divide [dɪ'vaɪd]

считать — count [kaʊnt]

вычислять — calculate ['kælkjuleɪt]

выражать — express [ɪks'pres]

описывать — describe [dɪs'kraɪb]

рассказывать — relate [rɪ'leɪt]

пересказать — retell [rɪ'tel]

переводить — translate [trænz'leɪt]

г) Логические операции

рассматривать — consider [kən'sɪdə]

предполагать — suppose [sə'pəʊz]
ожидать — expect [iks'pekt]
расследовать — inquire [in'kwaɪə]
решать — decide [dɪ'saɪd]
исследовать — research [ri'sɜ:tʃ]
открывать — discover [dɪs'klʌvə]
выяснять — find out ['faɪnd'au̯t]
сравнивать — compare [kəm'peə]
доказывать — prove [pru:v]
убеждать — convince [kən'vɪns]
делать вывод — conclude [kən'klu:d]
изобретать — invent [ɪn'vent]
разработать — develop [dɪ'veləp]
принимать во внимание — take into account [teɪk ɪntu ə'kaʊnt]
настроиться — make up one's mind [meɪk ʌp wʌnz maɪnd]
передумать — change one's mind [tʃeɪndʒ wʌnz maɪnd]
экспериментировать — experiment [ɪks'perɪmənt]
анализировать — analyze ['ænəlaɪz]
обрабатывать данные — eprocess data ['prəʊsəs 'deɪtə]

8 Рабочие операции

а) Работать / делать

работать — work [wɜ:k]
делать — do [du:]
делать — make [meɪk]
изготавливать — manufacture [ˌmænju'fæktʃə]
производить — produce [prə'dju:s]
выполнять — perform [pə'fɔ:m]
выполнять — carry out ['kæri'au̯t]
выполнять — fulfil [fʊl'fɪl]
проводить — conduct [kən'dʌkt]

б) Готовить / проверять

готовить — prepare [prɪ'peə]
ремонттировать — repair [rɪ'peə]
настраивать — fit [fɪt]
настраивать — adjust [ə'dʒʌst]
испытывать — test [test]

перепроверять — verify [ˈverɪfaɪ]
проверять — control [kənˈtrəʊl]
заменять — replace [rɪˈpleɪs]
ставить вместо — substitute [ˈsʌbstɪtjuːt]
собирать — assemble [əˈsemble]
разбирать — disassemble [ˌdɪsəˈsemble]
использовать — use [juːz]
применять — apply [əˈplaɪ]
действовать — act [ækt]
функционировать — function [ˈfʌŋkʃ(ə)n]

в) Брать (и другие операции рукой)

брать — take [teɪk]
хватать — seize [siːz]
хватать — catch [kætʃ]
держать — keep [kiːp]
держать — hold [həʊld]
касаться — touch [tʌtʃ]
поднять (с пола) — pick up [ˈpɪkʻʌp]
тянуть — pull [pʊl]
толкать — push [puʃ]
ронять — drop [drɒp]
ронять — let fall [let fɔːl]
бросать — throw [θrəʊ]
бросать — cast [kɑːst]
разбрасывать — scatter [ˈskætə]

г) Соединять

соединять — connect [kəˈnekt]
закреплять — fix [fiks]
присоединять — attach [əˈtætʃ]
привязывать — bind [baɪnd]
завязывать — tie [taɪ]
прикручивать (гайкой) — screw [skruː]
приклеить — stick [stɪk]
приварить — weld [weld]
прибить гвоздем — nail [neɪl]
отсоединить / развязать — undo [ʌnˈduː]
отвязать — unfasten [ʌnˈfɑːsn]

д) Закрывать / открывать

- закрывать — close [kləʊs]
закрывать — shut [ʃʌt]
накрывать — cover [ˈkʌvə]
открывать — open [ˈəʊpən]
запирать — lock [lɒk]
завернуть — envelop [ɪnˈveləp]
завернуть — wrap [ræp]
прятать — hide [haɪd]
убрать — put away [put əˈweɪ]
искать — search [sɜːtʃ]
находить — find [faɪnd]
-

е) Разрушать

- ломать — break [breɪk]
разрушать — destroy [dɪsˈtrɔɪ]
разрушать — demolish [dɪˈmɒlɪʃ]
рвать — tear [teə]
резать — cut [kʌt]
пилить — saw [sɔː]
раскалывать — split [splɪt]
скрести — scrape [skreɪp]
царапать — scratch [skrætʃ]
тереть — rub [rʌb]
молоть / шлифовать — grind [graɪnd]
-

ж) Операции с водой

- лить — pour [pɔː]
проливать / просыпать — spill [spɪl]
поливать — water [ˈwɔːtə]
смачивать — moisten [ˈmɔɪs(ə)n]
мыть — wash [wɔːʃ]
выкручивать — wring [rɪŋ]
сушить — dry [draɪ]
растворять — dissolve [dɪˈzɒlv]
разбавлять — dilute [ˌdaɪˈl(j)uːt]
смешивать — mix [mɪks]
фильтровать — filter [ˈfɪltə]

9 Глаголы общения

а) Говорить

говорить — speak [spi:k]

говорить — talk [tɔ:k]

сказать — say [sei]

сказать — tell [tel]

шептать — whisper [ˈwɪspə]

кричать — cry [krai]

молчать — be silent [bi: ˈsaɪlənt]

произносить — pronounce [prəˈnaʊns]

заикаться — stammer [ˈstæmə]

б) Обращаться

обращаться — address [əˈdres]

беседовать — have a conversation [hæv ə ˌkɒnvəˈseɪʃ(ə)n]

информировать — inform [ɪnˈfɔ:m]

заявлять — state [steɪt]

умалчивать — withhold [wɪðˈhəʊld]

объявлять — announce [əˈnaʊns]

спрашивать / просить — ask [ɑ:sk]

просить / запрашивать — request [rɪˈkwest]

просить — beg [beg]

требовать — demand [dɪˈmɑ:nd]

приказывать — order [ˈɔ:də]

в) Отвечать

отвечать — answer [ˈɑ:nsə]

отвечать — reply [rɪˈplaɪ]

объяснять — explain [ɪksˈpleɪn]

советовать — advise [ədˈvaɪz]

показывать — show [ʃəʊ]

предупреждать — warn [wɔ:n]

помогать — help [help]

помогать — assist [əˈsɪst]

предлагать (идею) — suggest [səˈdʒest]

предлагать — propose [prəˈpəʊz]

способствовать / вносить вклад contribute [kənˈtrɪbjʊ:t]

запрещать — prohibit [prəˈhɪbɪt]

запрещать — forbid [fə'bid]

приказывать — order ['ɔ:də]

г) **Брать, давать**

брать — take [teik]

принимать — accept [ək'sept]

получать — get [get]

получать — receive [ri'si:v]

брать взаймы — borrow ['bɒrəʊ]

нанимать — hire [haɪə]

брать или давать напрокат — lease [li:s]

давать и брать в аренду — rent [rent]

дарить — present [pri'zent]

подкупать — bribe [braɪb]

покупать — buy [baɪ]

давать — give [gɪv]

предлагать — offer ['ɒfə]

давать на время — lend [lend]

продавать — sell [sel]

отвергать — reject [ri'dʒekt]

снабжать — provide [prə'vaɪd]

снабжать — supply [sə'plaɪ]

д) **Визит и глаголы этикета**

звать — call [kɔ:l]

приглашать — invite [ɪn'vaɪt]

посещать — visit ['vɪzɪt]

приветствовать — greet [gri:t]

поздравлять — congratulate [kən'grætʃuleɪt]

ждать — wait [weɪt]

тепло встречать — welcome ['welkəm]

принимать (гостей) — receive [ri'si:v]

уходить (из гостей) — take leave [teɪk li:v]

проводить домой — see home [si: həʊm]

пожать руку — shake hands [ʃeɪk hændz]

извиняться — apologize [ə'pɒlədʒaɪz]

благодарить — thank [θæŋk]

прощать — forgive [fə'gɪv]

прощать — pardon ['pɑ:dn]

извинять — excuse [ik'skju:z]
представлять — introduce [ˌintrə'dju:s]
представлять — present (to) [pri'zent tu:]
знакомиться — make acquaintance [meɪk ə'kweɪntəns]
быть знакомым — be acquainted [bi: ə'kweɪntɪd]
прощаться — say good-bye [sei gud'baɪ]

е) **Нарушение этикета / наказание**

мешать / беспокоить — disturb [dɪs'tɜ:b]
беспокоить — trouble [ˈtrʌb(ə)l]
беспокоить — bother [ˈbɒðə]
обижать — hurt [hɜ:t]
оскорблять — offend [ə'fend]
воровать — steal [sti:l]
причинять ущерб — cause losses [kɔ:z 'lɒsɪz]
клеветать — slander [ˈslɑ:ndə]
лгать — lie [laɪ]
наказывать — punish [ˈpʌnɪʃ]
подавать в суд — bring to trial [brɪŋ tu 'traɪəl]
судить — judge [dʒʌdʒ]
расследовать — investigate [ɪn'vestɪgeɪt]
признать виновным — convict [kən'vɪkt]
выносить приговор — sentence [ˈsentəns]
оправдать — acquit [ə'kwɪt]
давать показания — give evidence [ɡɪv 'eɪvɪd(ə)ns]
сажать в тюрьму — confine [kən'faɪn]

10 Глаголы борьбы

а) **Нападать**

угрожать — threaten [ˈθreɪn]
угрожать — menace [ˈmenɪs]
вооружаться — arm oneself [ɑ:m wʌn'self]
разоружать — disarm [dɪs'ɑ:m]
вести войну — wage war [ˈweɪdʒ'wɔ:]
развязать войну — unleash war [ʌn'li:f'wɔ:]
быть в состоянии войны — be at war [bi: ət wɔ:]
нападать — attack [ə'tæk]
вторгаться — invade [ɪn'veɪd]

завоевывать — conquer [ˈkɒŋkə]
оккупировать — occupy [ˈɒkjupaɪ]
покорять — subjugate [ˈsʌbdʒʊgeɪt]
покорять — subdue [səbˈdjuː]
покориться — submit [səbˈmɪt]
поддаться — yield [jiːld]

б) Защищаться

бороться — struggle [ˈstrʌg(ə)l]
сражаться — fight [faɪt]
сопротивляться — resist [rɪˈzɪst]
защищать — defend [dɪˈfend]
спасать — save [seɪv]
спасать — rescue [ˈreskjuː]
освобождать — liberate [ˈlɪbəreɪt]
изгнать — expel [ɪksˈpel]
изгнать — drive out [draɪv aʊt]

в) Результат борьбы

нанести поражение — defeat [dɪˈfi:t]
победить / выиграть — win [wɪn]
преодолеть — overcome [ˌəʊvəˈkʌm]
превосходить — be superior [biː s(j)uːˈpɪ(ə)rɪə]
уступать — be inferior [biː ɪnˈfɪ(ə)rɪə]
проигрывать — lose [luːz]
терпеть поражение — be defeated [biː dɪˈfi:tɪd]
терпеть поражение — suffer defeat [ˈsʌfə dɪˈfi:t]
сдаться — surrender [səˈrendə]
быть окруженным — be encircled [biː ɪnˈsɜ:k(ə)ld]
захватить — capture [ˈkæptʃə]
быть военнопленным — be a prisoner of war [biː əˈprɪz(ə)nə dv wɔː]

г) Операции на войне

стрелять — shoot [ʃu:t]
целиться — aim [eɪm]
направлять — point [pɔɪnt]
попасть — hit [hɪt]
промахнуться — miss [mɪs]

ранить — wound [wu:nd]
убить — kill [kɪl]
взрываться — burst [bɜ:st]
взрываться — explode [ɪk'spləʊd]
взрывать — blow up ['bləʊ'ʌp]
обстреливать — fire (shells) ['faɪə (ʃelz)]
бомбить — bomb [bɒm]

8. **Методика изучения глаголов минимума с использованием смысловой макроструктуры**

Для достижения конечной цели: воспроизведение глаголов как таблицы умножения — рекомендуется выполнить следующие задания:

- 1) Учитесь читать английские слова в блоках, пользуясь транскрипцией.
- 2) Научитесь переводить глаголы блоков с английского языка на русский.
- 3) Научитесь переводить глаголы блоков с русского языка на английский.
- 4) Выучите смысловую макроструктуру наизусть (названия групп и блоков).
- 5) Выучите смысловую макроструктуру с минимальным заполнением блоков (приведенным в пункте 1.5).
- 6) Выучите наизусть слова блоков с полным заполнением на русском языке.
- 7) Расскажите глаголы минимума на английском языке наизусть, опираясь на смысловую макроструктуру и на русские слова, заученные в блоке.

Первоначально вы воспроизводите английские слова с опорой на русские слова. Это очень важно, потому что в дальнейшем эта классификация используется для поиска английского слова, соответствующего русскому слову. Что касается понятий, заложенных в названиях групп и названиях блоков, то они одинаковы во всех языках. Именно благодаря тождественности макроструктур возможно по-

нимание между людьми, говорящими на разных языках. Различается лишь форма выражения (звуковой комплекс слова). Отдельные слова не соответствуют стопроцентно их переводам на другой язык. Поэтому нужен контекст для уточнения значения слова, нужно предложение. Данная проблема включает грамматику, многозначность, синонимичность слов и фразеологию (устойчивые сочетания). Все эти аспекты рассматриваются в других специальных книгах Литвинова П.П.

- 8) Каждый блок имеет цифровое обозначение. Первая цифра обозначает номер группы, а вторая — номер блока, наряду с обозначением словами.

Научитесь быстро преобразовывать словесное название блока в его цифровое обозначение. Например, 7.3. — это блок «учебные операции». Блок «движение вверх-вниз» имеет цифровое обозначение 2.2. (Группа 2, блок 2).

- 9) Возьмите по одному слову на русском языке из каждого блока (около 40 слов). Запишите отобранные слова в список по алфавиту. Научитесь определять по слову блок, к которому он относится.

Например, *писать* — это слово блока 7.3. («учебные операции») в группе глаголов мышления.

Таким образом, если вы не можете перевести какое-то слово с русского языка на английский, то вы определяете, к какой группе и к какому блоку относится это слово. Затем прокручиваете в памяти этот блок, который вы уже многократно повторяли, и находите нужное слово.

Заучивая слова в приведенной смысловой классификации, вы точно будете знать, что вы знаете. Вы получаете доступ к нужному слову, пользуясь смысловой макроструктурой, как полками шкафов.

Найдите нужный шкаф (группу), найдите полку в этом шкафу (блок слов). Найдите нужное слово, прокрутив содержание блока, как будто перебирая книги на полке.

Прилагательные и существительные имеют аналогичные смысловые макроструктуры, с помощью которых вы можете выучить слова по описанной методике.

9. Практические советы по заучиванию слов в предлагаемой классификации

Для заучивания слов в предлагаемой системе рекомендуется изготовить карточки на каждый блок (35 блоков). С одной стороны карточки записываются слова на английском языке, а с другой — их перевод на русском. Слова можно пронумеровать для облегчения нахождения соответствующего слова. Карточки должны иметь с одной стороны цифровое обозначение (номер группы и номер блока), а с другой — название блока в соответствии со смысловой макроструктурой. Карточки лучше заполнять фломастером. Материал для карточек лучше брать жесткий (картон), чтобы карточки можно было тасовать, как карты. На карточках вы можете выполнять задания, рекомендуемые для заучивания слов (перевод с английского на русский, с русского на английский, определение номера блока по названию, определение названия по номеру).

На практике установлено, что изучающие английский язык могут легко выучить в день 20 слов. На повторение уже выученных слов требуется очень мало времени (все глаголы минимума можно перевести с русского языка на английский или рассказать наизусть за 20–25 минут).

Использование предлагаемой системы позволяет поддерживать знание слов и без языковой среды и практики живой речи. Вы привыкаете получать доступ к словам, пользуясь карточками, а в последствии и без опоры на карточки — словарь есть у вас в голове. Обязательно проходите три главных ступени при изучении слов в указанной последовательности: чтение и перевод с английского, перевод с русского, воспроизведение наизусть для каждого блока.

Пользование макроструктурой можно отрабатывать без заполнения ее словами и с минимальным заполнением блоков.

Помните, что знание слов — это уже 80% знания языка!

Содержание

Часть первая. Объединение слов в блоки по созвучию • 3

1.	Введение	3
1.1.	Проблема заучивания слов при изучении английского языка	3
1.2.	Два вида классификации слов минимума	4
2.	Фонематическая классификация	4
2.1.	Что такое фонема?	4
2.2.	Фонематический блок слов	5
2.3.	Алгоритм составления фонематического блока слов	6
2.4.	Ряд фонематических блоков слов	7
2.5.	Три ряда фонематических блоков	7
2.6.	Что дает фонематический блок?	76
3.	Человеческая память и процесс обучения	78
3.1.	Долговременная и кратковременная память	78
3.2.	Ассоциации	78
3.3.	Внешнее связывание	79
3.4.	Внутреннее связывание	79
4.	Ассоциативный ряд слов — гарантированный доступ к информации в памяти	80
4.1.	Ассоциативный ряд как опора для внешнего связывания	80
4.2.	Перечень слов ассоциативного ряда	81
4.3.	Как составлен ассоциативный ряд слов?	83
4.4.	Зачем осуществляется преобразование числа в слово?	85
4.5.	Тест, подтверждающий преимущества использования ассоциативного ряда	86
4.6.	Заучивание ассоциативного ряда	87
4.7.	Использование ассоциативного ряда слов для воспроизведения ассоциативных блоков	87

*Часть вторая. Смысловая
классификация слов минимума • 91*

1.	Введение	91
2.	Классификация слов по частям речи	93
3.	Классификация глаголов на смысловые группы	94
4.	Разбивка смысловых групп на блоки	103
5.	Смысловая макроструктура классификации	104
6.	Минимальное заполнение блоков смысловой классификации	107
7.	Глагольный минимум, классифицированный с использованием смысловой макроструктуры	115
8.	Методика изучения глаголов минимума с использованием смысловой макроструктуры	133
9.	Практические советы по заучиванию слов в предлагаемой классификации	135

По вопросам оптовых закупок обращаться:
тел./факс: (495) 785-15-30, e-mail: trade@airis.ru
Адрес: Москва, пр. Мира, 104

Наш сайт: www.airis.ru

Вы можете приобрести наши книги с 10⁰⁰ до 17³⁰,
кроме субботы, воскресенья, в кioskе по адресу:
Москва, пр. Мира, д. 104, 3 этаж, тел. (495) 785-15-30

Адрес редакции: 129626, Москва, а/я 66

Издательство «АЙРИС-пресс» приглашает к сотрудничеству
авторов образовательной и развивающей литературы.

По всем вопросам обращаться
по тел.: (495) 785-15-33, e-mail: editor@airis.ru

Учебное издание

Литвинов Павел Петрович

КАК БЫСТРО ВЫУЧИТЬ МНОГО АНГЛИЙСКИХ СЛОВ

Ведущий редактор *В. А. Лавров*

Редактор *Г. К. Сизова*

Художественный редактор *А. М. Драговой*

Оформление обложки *Ю. Б. Курганова*

Технический редактор *В. А. Артемов*

Компьютерная верстка *В. А. Артемов*

Корректор *Е. С. Окулева*

Подписано в печать 22.11.10. Бумага офсетная.
Формат 60×90 1/16. Гарнитура «Таймс». Печать офсетная.
Печ. л. 9. Усл. печ. л. 9. Тираж 5000 экз. Заказ №

ООО «Издательство «АЙРИС-пресс»
129626, Москва, пр. Мира, д. 104.

Отпечатано в соответствии с требованиями
предоставленного издательством электронного задания
в ОАО «Саратовский полиграфкомбинат».

410004, г. Саратов, ул. Чернышевского, 59. www.sarbk.ru